



NUNAVUT AVIKTULIKYIIT KATIMAYIIT

MALIKTAKHAQ QANURILIURUTINGANI

Atuqtauninnga: [Naunaiyaqtauyukhaq](#)

MAKPIRAAT ILLULINGIT

ILANGANI I: NAUNAIPKAINIQ NUNAVUT AVIKTULIKYIIT KATIMAYIIT 1

Nunagiyanga Nunavut Aviktulikyit Katimayiit.....	1
Aulapkaininngit Hivulliqpaangillu Tikinnahuarutingit uuminnga Katimayiingit ..	1
Piyunnautit Piliuriami Maliktakhaq Qanuriliurutingani	2

ILANGANI II: TAMAINNI 3

Uqaqtangit.....	3
Unniqtutit	3
Uuktuutit ukunanik Maliktakhat	10
Uqaqtittiniq	11
Piyunnautit Tuniqhaigiami Talvunga Aadlatqiniikuuniit Katimayiup Ilitquhinga Ikayuutit	11
Ihuigiyaukpata.....	12
Angiqatigiingitkumik	12

ILANGANI III: TUNIYUQ TITIQQAT KATIMAYIINGINNUT..... 13

Quviagiyuq unalu Qanurittut Titiqqat Tutquqtauyut Katimayiinginnut.....	13
Tutquqtiriyuq Tuniqhaininngalu Titiqqanik	13
Inungnut Titiraqviat	14
Kavamatkut atiliurutingani Piinariaaqihimayut Naunaipkaidjutiniklu Apirhiyut	15

ILANGANI IV: QANURITTUT HAVAUHIKHAQ-IHUAQTUMIT ILITQUHINGA IKAYUUTIT 16

Katimayiit Pitquyauyut	17
Ilitquhinga Maliktakhangit.....	18

ILANGANI V: MUNARININGA KATIMAYIIT KATIMALIRAANGATA19

Naunaiyainiq Uuktuutinganiklu ukunanit Maliktakhat Nakuuyumik pitqutigiquplugit Katimaliraangata	19
Ayurhautinga Naunaitkutanganik	19
Akhuurninnga Ihumagininnngalu Naunaitkutanic	20
Inuit Qaujimaningit unalu Qangaraaluknitaq Ilihimaniq	21
Pigiaqtittiniq.....	21

Titiqqat.....	23
Naunaitkutut Katimayunit.....	24
Uqauhiit Katimayunit.....	25
Numiktiqtakhanik	25
Naunaitkutut Katimayunit.....	25
Iitariyauyut Ilaliutihimayuq	26
Pitquyauyut	27
Katimayit Pihimagiami Ayuittiaqtunik.....	28
Ilauniq Hivayautikkut katimaniq/tiiviitikkulluuniit pitillugu Talvani illuni Katimaliraangata.....	29
Katimahimmaaqniq Ilaungitpata ilauyumut	29
Umikvinga.....	30
Apirhuutingit Maliganganit unaluuniit Nunagiyanga.....	30
Manikharniq Ilauyunut Katimaliraangata.....	30

**ILANGANI VI: AADLATQIINGUYUT KATIMAYIIT KATIMALIRAANGATA
32**

Naunaiyainiqmut Katimaniq.....	32
Nunallaanut Naunaitkutingit Katimadjutikhat.....	33
Havauhikhaq-Ihuaqtumit EIS unaluuniit IS Maliktakhait Ihivriuqlugu	33
Nalluyaunggitunik Katimadjutinik	34
Katimapkaitinnagu Katimaniq.....	35
Nunaliuyut Katimapkaqni Katimaniq.....	38
Inungnut Apirhuqtauniit Piyut Nunallaani.....	39
Nayugakhanga Angmarvikhangillu	39
Havaangit	39
Pitquyauyuq Katimaninnga uumani Inungnut Tuhaqtipkainiq.....	40
Uqaqtakhangit Naunaitkutaq Qun'ngiaqtakhanginniklu	41
Apirhuqniq	43
Inungnut Apirhuqtauniit Piyait Hivayautikkut katimaniq	43
Inungnut Apirhuqtauniit Piyait titiraqluni	43
Atayut Inungnut Apirhuqtauniit.....	44
Umiktirniqmut uumangga Inungnut Tuhaqtipkainiq Naunaitkutaq	44
Havauhikhaq Naunaitkotaliriniq Katimaniq.....	45

Munakgiyauyukhanik	46
Nayuganganut Pulaarniq.....	47



ILANGANI I: NAUNAIPKAINIQ NUNAVUT AVIKTULIKYIIT KATIMAYIIT

Nunagiyanga Nunavut Aviktulikyit Katimayit

Nunavut Aviktulikyit Katimayit (NIRB Katimayiingilluuniit) piliuqtauyuuq July 9, 1996mi, malikhugu *Angirutinga ukunanit Inuit uumannga Nunavut Nunagiyanganit unalu Nan'ngaiyauyuq Kuin Pilaarutinganit Kaantami*, piyuq uumunnga *Nunavut Angirutinga*. NIRB-kut maliganga tunngavinga takunnaqtuq uumani *Nunavut Ihumaliurniq Havauhingalu Naunaiyainiqmut Maligaq*, Maligangat Kaanatami 2013, Titiraqningani 14, Ilangani 2 (*NuPPAA*), naunaiqtauyuuq atuliqtauyuuq July 9, 2015mi.

Aulapkaininngit Hivulliqaangillu Tikinnahuarutingit uuminnga Katimayiingit

Nunavut Aviktulikyit Katimayit piliuqtauyuuq uuminnga Timiqutigiyangit Katimayunit munariyait naunaiyariami piniaruknaqhiyuq avatinganit unalu inungit maniliurutingat qanuriliurutingit uuminnga havauhikhaq tukhiutingit uumani Nunavut Nunagiyanganit uqaqtauyuuq uumani Titirarhimaninga Angirutiup 10, 11, 12 uumanilu 13 uumani *Nunavut Angirutinga* unalu havauhikhaq naunaiyaitinganit uuma *NuPPAA*. Titirarhimaninga Angirutiup 12, Ilangani 12.2.4 uumani *Nunavut Angirutinga* titiraqhimaninnganilu 22 uumannga *NuPPAA* pipkaidjutigiyaalu NIRB havaarigiami aadlamik aulapkaininngit piliurhimayuuq maliigangani.

Piliurhimayumi Titirarhimaninga Angirutiup 12, Ilangani 12.2.2 uumannga *Nunavut Angirutinga* naunaiqhimayuuq uumani *NuPPAA*, hivulliqaanga aulapkaininngit uumannga NIRB hapkuninnga:

- (a) ihivriuriami havauhikhaq tukhiutingit taimaa naunaiyariami taimaa pingittumikluuniit ihivriurut ihariagiyauniaqtuq;
- (b) naunaiyarlugu naunaiqlugulu qanuraaluktut uumannga avikturhimayuuq qanuriliurutingit havauhikhamut;
- (c) ihivriuqlugu avatinganit unalu inungit maniliurutingat qanuriliurutingit havauhikhaq tukhiutingit;
- (d) naunaiyariami, tunngavinganit ihivriuqninganit, taimaa havauhikhaq tukhiutingit piyakhaugaluurumi, taimaitpat, kitunit atuqtauvaktunut

qanurittaakhainganinginnullu, talvannga uqarlugu akhuurninnga Ministamut; unalu

- (e) munarilugu havauhikhaq maliklugu uumunnga ihariagiyangit una Titirarhimaninga Angirutuip 12, Ilangani 7 uumanna *Nunavut Angirutinga*.

Piyuq aulapkaininngit, hivulliqpaanga tikinnahuarutingit NIRB-kunnut tamaat hapummiutigiami atuliqtitaugiami atuqtauyut hivuniqmilu nakurudjutingit uumanna inungit nunallaangillu uumanna Nunavut Nunagiyanganit, hapummigiamilu avatinganit itquumaninnga uumanna Nunavut Nunagiyanganit. NIRB-kut ihariagiyauyuq pigiami nakurudjutingit inungit Kaanatamit hilataanit Nunavut Nunagiyanganit.

Piyunnautit Piliuriami Maliktakhaq Qanuriliurutingani

Katimayiup piyunnautit piliuriami taigualiuqlugulu Maliktakhaq Qanuriliurutingani piliurhimayuq uumani Titirarhimaninga Angirutuip 12, Ilangani 12.2.23 uumunnga 12.2.27 uumanna *Nunavut Angirutinga* unalu Ilagiyanganit 26 uumanilu 38 uumanna *NuPPAA*. Naunaiyarhimayumi *Nunavut Angirutinga* uumanilu *NuPPAA*, Katimayiup Maliktakhaq Qanuriliurutingani piyuq uumunnga Apirhuqtauniit piyakhaa piyakhangit apirhurninnganut pidjutingillu ihuarninnganik, kihimi naunaiqtakhaa ihuarninnga ilihimaninngalu. Unalu, munarininnganit Apirhuqtauniit Katimayiingit naunaiyaungittuq akhuuqtauyunik maligat naunaitkutanganik piyuq apirhuqvikmit tuniyakhaqlu piyumik uqumailitaanganiklu ilitquhinginnut Inuinait uqauhimungut ihumaliurniqmullu. Naunaipkaiyuq aadlanguqtuq ihariagiyauyut ihuarninnga unalu ilitquhinga ihuarniq ilangalu *NuPPAA* 2015mi, Katimayiingit ihuarhaqtaa titiralluaqtanganik Katimayiit Maliktakhaq Qanuriliurutingani (tuniyauyuq September 3, 2009mi) piliuriami una aadlangurhimayuq. Angiqtinngu una aadlangurhimayuq uumanna Maliktakhaq Qanuriliurutingani, Katimayiingit pipkaidjutiyut uqaqatigiikniqmik uqaquiyullu ihuarharninnganut Maliktakhat ilaayunit uumanna inungit, ilaayut uumunnga *Nunavut Angirutinga*, aadlat Timiqutigiyangit Amihut Inuit munariyut piliurhimayuq titiraqhimayuq uumani *Nunavut Angirutinga*, unalu Munariyuq Piyunnautingit aadlatlu Munaqtiuyuq ilaunginnaqtut Katimayiit Katimaliraangata. Katimayiingit quyagiyait tamaita ilaayut tuniyut uqaqtakhamiknik tuniyullu Katimayiup tikinnahuarutinginnik piliuriami atuqtauyumut Maliktakhat piliuriami una aadlangurhimayuq ayurnaitqiyayuq kangirhigiami, piliuqtaulluaqhimayut NIRB-kunnut Katimaliraangata, nakuutqiyayuq ikayuutauyullu.

UQAQATIGIHKNIQMUT INIQHIMAITTUQ

ILANGANI II: TAMAINNI

Uqaqtangit

1. Hapkuat Maliktakhat uqaqtautaaqtuq uuminnga “NIRB-kut Maliktakhaq Qanuriliurutingani” uuminngaluuniit “Maliktakhat”.

Unniqtutit

2. Hapkunani Maliktakhangani:

“An’nguhiqiitkut Timiqutigiyangit”, “HTO”, “An’nguhiqiitkut Katimayiit” unaluuniit “HTA” imaatut ittuq timiqutigiyangit naunaiyaqtauyuuq Ilangani 5.7.1 uumunnga 5.7.15 uumannga Nunavut Angirutinga.

“Angiqtauhimayuq Timiqutigiyangit” imaatut ittuq kavamauyuuq timiqutigiyangit, Tikkuqaqtauyuuq Inuit Timiqutigiyangit (DIO) aadlatluuniit timiqutigiyayut piyunnautiqaaqtuq tunigiami laisikhamik, atuqtakhaminik, laisinga tuniluniluuniit angirutimik Ikayuqtiuyuuq pigiami akhuraaluk havaamik akhuraalukmikluuniit hulilukaarutimik piyuq uumunnga havauhikhaq tukhiutingit ilaliutiyuqlu Munariyuq Piyunnautingit naunairhimayuq titiraqhimayumi uumani NuPPAA.

“Angirutinga” unaluuniit “Nunavut Angirutinga” imaatut ittuq Angirutinga ukunanit Inuit uumannga Nunavut Nunagiyanganit unalu Nan’ngaiyauyuq Kuin Pilaarutinganit Kaantami angiqtauyuuq, tuniyuuq qanuriliurutikhaq naunaiqtauyuuq nakuuyuuq ukunannga Nunavunmi Nunataarutit Angirutinginnit Maliganganit, Maligangat Kaanatami 1993, Titiraqningani 29, atuliqtitauyuuq July 9, 1993mi, ilaliutiyuqlu aadlangurhimayut Angirutinganut piliurhimayuq talvannga.

“Apirhuqtauyuuq” unaluuniit “Apirhuqtauyuuq Apirhuqvikmit” imaatut ittuq qanurittumit apirhuqtauniq piyuq Katimayiuyunut ihumagiyauyuq havauhikhamut tukhiutingit, ilaliutittaaqtuq apirhuqniq inuup qanuriliurutinganut, Katimapkaitinnagu Katimaniq, Apirhuqtauyuuq Apirhuqvikmilluuniit, taimaa piyuq nunallaami, hivayautikkut katimapkaiplutik titiraqlutikluuniit.

“*Avatinganit*” imaatut ittuq piyuq ayurnaqtumut nunallaani inuuhimayut huradjat nauhimayullu nunamit avatingalu aulapkaiyuq avatinganit.

“*Havauhikhaq*” imaatut ittuq piyangit, igluqpiliurninnga, aulapkaininnga, aadlangurninnga, piiyaqtauniq ikhinnaqtauniqluuniit, akhuraaluk havaaq havaangaluuniit akhuuqtumik hulilukaarniq ilaupkaiyuq aturninnga nunannganik, imanganik aadlallu ikayuutaunyuk. Hapkuninnga ilaliutingittuq:

- (a) havaangaluuniit piyuqluuniit havaamik hulilukaarniqluuniit nakuungittut avatinganit qanuriliurutingit naunaittut akhuurutaungittut, piplugu qanuriliurutingit piliurhimayuk uumani ilagiyangani 90(a) uumunnga (i) uumangga *NuPPAA*;
- (b) una munariyakhangit uuminngaluuniit turaaqtakhangit havaaq uuminngaluuniit huliyaakhanut ilagiyangit haffumani ilitturnaqtuq havaat uuminngaluuniit huliyaakhat tukiqaqtumi ukunannat maliguarutit; uuminngaluuniit
- (c) una igluliuqtut, aulattituyut uuminngaluuniit ihuaqhaiyangit iglunut uuminngaluuniit ilaliutgiyangit haffumani ikayuqtut, iluani nunalingni, piqanngittut avatiqaqatigiingnikkut aktuqtauhimayut hilataani nunalingni unalu ilaliutihimaittuq illirihimayangit halumaittunik nunalingni, hamna angiyaaqtuq tutquumavik uqhuryuanut, aulavigiyangillu haffuminngat ilaurutit hivuuranaqtumik uuminngaluuniit imarnut ikummadjutikhat uuminngaluuniit kitunigli havarluarnikhanut hulidjuhit.

“*Havauhikhaq Naunaitkotaliriniq*” imaatut ittuq naunaitkotaliriniq angirutinganik tuniyauyuq uumangga NIRB-kut malikhugu Ilangani 12.5.12 unalu 12.6.17 uumangga *Nunavut Angirutinga* uumanilu ilagiyangani 111 unaluuniit 132 uumangga *NuPPAA*. Haffumauyuq ilitaridjutik aulattituyangit havaaq, uuminngaluuniit ilagiyauyut haffumani havaaq aulapkaiyakhaat ilaliutiyangillu ihumagiyangit uqauhit tukiliutingillu pilimmakhaiyukhaq.

“*Havauhikhaq tukhiutingit*” imaatut ittuq akhuraaluk havaaq tamna Ikayuqtiuyuq piyuq piliuriami, aulapkaigiami, aadlanguriami, piiyuriami, ikhinnaqlugu unaluuniit pilugu, akhuraaluk hulilukaarniq taimaa Ikayuqtiuyuq havagiamini, kitut havaat hulilukaarniqluuniit piyuq Nunavunmi Nunagiyanganit, kihimi tuniyuq uumani

Titirarhimaninga Angirutiup 12, Ilangani 12.11.1 uumannga *Nunavut Angirutinga*, kihimi ilaliutinngittuq igluqpiliurniq, aulapkainiq ihuarhainiqluuniit igluqpakmik tuniqhaininnga havaamik, haamlangani, piqangittuq avatinganit qanuriliurutingit hilataanit haamlangit ilaupkaingittuqlu iliuraininnga iqqakuunik haamlatkunnit, anigyut tutquumaninnga urhuqyuamik, piliurninnga nuclear-mik uuminngaluuniit imaup hukanninganit aulapkaiyuq piyunnautit havakviup hulilukarutinginnilluuniit.

“Ikayuqtiuyuq” imaatut ittuq inuk hunavalukluuniit, unalu kaanatami, qablunaat nunagiyanganit nunavunmilluuniit Minista, kavamatkunni havakvinga unaluuniit timiqutigiyangit, haamlangat unaluuniit tikkuqaqtauyuq Inuit timiqutigiyangit, pitquyauyuq havaktumut havauhikhamut.

“Ilauyumayut Kuapuriisinga unaluuniit Timiqutigiyangit” imaatut ittuq kuapuriisinga aadlalu timiqutigiyangit tuniyut titiraqhimayumik naunaitkutaq Katimayiinginnut ilauyumayut tunigiami naunaitkutamik qanuqtutluuniit uqaqtakhamiknik ihumagiyamiknik Katimayiinginnut.

“Ilauyut” atauttimulluuniit *“ilauyut”* imaatut ittuq ilauyut uumani Katimayiup ihumagiyauyut havauhikhamut tukhiutingit aadlalu Katimayiit Katimaliraangata ilaliutittaaqtaa Ikayuqtiuyuq, Tikkuqaqtauyuq Inuit Timiqutigiyangit, Munariyuq Piyunnautingit, Angiqtauhimayut Timiqutigiyangit, Munaqtiuyuq, Ilauyumayut Kuapuriisinga unaluuniit Timiqutigiyangit, taigualiurninngaluuniit.

“Ilitquhinga Naunaiyainiq” imaatut ittuq havauhikhaq-ihuaqtumit ikayuutit tuniyauyuq uumannga Katimayiup Tukimuaqtiuyuq tikkuqaqtauyuqluuniit uqaqtuq ihuaqtumit tukimuaqtittiniq ihumaliurniqlu titiqiqinirmulluuniit piyut pitillugu Katimayiup ihumagiyauyut havauhikhamut tukhiutingit aadlalu Qanuriliurniq.

“Inirnirrit” imaatut ittuq kitkut uumannga nunallaani ilitariyauyut uuminnga maliklugu nunamikni pitquhinga, inuuhinga ilitquhingalu kinaliqaakluuniit ilitariyauyuq ayuittiaqtaminik Nunaqaqqaarhimayut pitquhinginnik, ilitquhinginnik ilihimayanginniklu.

“Inuit Qaujimagatuqangit” imaatut ittuq naunaiyautiyuq maligaq Inuit Nuatqatigiiknikkut Ukpriyain hapkuninngalu: pimmariktumik piplugit aadlanut, piqatigiikniq, munariplugillu

inuit; piliurniq ayuitaminik ayuirhainiqmut, akhuurniq qanuriliurniqlu; havaqatigiiktut nakuuyumik pigiamikni; pipkaidjutiyuq nakuuyumik inuuhinga angmaumagumi, tunngahuktittumik iluittuugumilu; ikayuqtuq tuniplunilu ilamiknut unalu/unaluuniit nunaptikni; ihumaliuqtiuyut uqaqatigiikniqmut angiqatigiiktumiklu; ihumaliurutipluni ikayuutipluni; pimmariktumik piplutik munariplugu nuna, huradjangit, avatingalu. Inuit Qaujimajatuqangit turaarutaa pitquhingit maligautait, ukpiruhuutingit, hivunikhautingit, unalu qauyimayangit haffumani avataita mikhaagut.

“Inuit Qaujimaningit” imaatut ittuq tamarmik Inuit Qangaraaluknitaq Ilihimaniq (aadlatqiingillu talvuuna, unaluuniit Inuit Qaujimajatuqangit), nunamikni unalu nunallaani ilihimaniq, unalu Inuit ilihimaninnga pikmat Inuit Nuatqatigiiknikkut Ukpriyain unalu Inuit Ilihimaniq (tamarmik qangaraaluknitaq nutaanguyullu). Inuit Qaujimaningit ihuarhaqhimayuq inuuhinganut Inuinnaait pipkaidjutigiyaalu ayuitaminik ayuiqhimayait amigaitpiaqtunik ukiunik inungmiunginnaqniqmit uumunnga avatinganullu.

“Inuktitut” imaatut ittuq qanurittaaqtuq Inuit uqauhinga nutaami aturninnga Nunavunmi, unalu Inuinnaqtun.

“Inungnut atiliurniq” imaatut ittuq atiliurniq Titiqqat pihimayait Katimayiinginnit piinariaqihimayuqlu inungnut qaritauyakkut ilaliutiyuqlu, mikitqiamik, iluani ittut piliurhimayut titiraqhimaninngani 202 unalu, pittaarumi, titiraqhimaninngani 230 uumangga *NuPPAA*. Una kitunuliqaak atiliurvik angmaumayut hamanngat NIRB qaritauyakkut tukunnaqtumi www.nirb.ca.

“Katimayiit” unaluuniit *“NIRB”* imaatut ittuq Nunavut Aviktulikiyiit Katimayiit piliurhimayuq uuminnga Timiqutigiyangit Amihut Inuit munariyut malikhugu Titirarhimaninga Angirutiup 12 uumangga *Nunavut Angirutinga* Ilanganilu 18 uuma *NuPPAA* pidjutikhangillu ukunanik Maliktakhat ilaliutittaaqtuq ihuaqtumik tikkuqaqtayuq Naalaktut Katimayiinginnit talvuuna Katimayiingit tuniyaa aulapkaininngit.

“Katimayiit Pitquyauyuq” imaatut ittuq havauhikhaq-ihuaqtumit ikayuutit tuniyauyuq uumangga Katimayiup Ikhivautalik uqaqatigiikhutik Katimayiinginnut, unaluuniit ihuaqtumit Naalaktut, piyuq uumangga aktikkulaanga, qanuriliurutingit havaangillu piyut

Katimayiinginnut unaluuniit Naalaktup ihumaliuqtiuyut aulapkaininngit ihumagitillugu havauhikhamut tukhiutingit aadlatluuniit Piyanginnik.

“*Minista*”, kihimi uqaqtaukpat, imaatut ittuq kaanatami nunavunmi Minista piqaqtuq nunagiyanganik munariyanga uumunnga angiqtauhimayuq havauhikhaq pigiami; talvani piqaqtut amihunik Ministanik, Kaanatap Kavamanga unalu Nunavut Kavamanga pittaaqtut, nanminiriyanginnik nunagiyangit, tikkuarlugu avaliittuq Minista munariyakhaq NIRB-kunnik havaarilugillu tamaita aulapkaininngit tuniyauyuq “Minista-mut”.

“*Munaqtiuyuq*” imaatut ittuq kitkut ilauyut tuniyauyut naunaitkutauyuq titiraqhimayuq uumani *Nunavut Angirutinga* pipkaidjutigiame kinaluuniit uuktuqtut uumunnga, angiqtauyullu, Munaqtiuyuq qanurittaakhaanik titiraqhimayumi uumani Maliktakhat 58-60, talvuuna guniyait angirutimik ilaugiami ilitariyauyut ilauyut Katimayiuyumit ihumagiyauyuq havauhikhamut tukhiutingit aadlatlu Katimayiit Katimaliraangata. Tamna aulaninnga piniaqtuq uumunnga Avikturhimayuq Inuit Katimayiingit, kavamatkut timiqutigiyangit tuniyuq ayurnaqtunik ayuittiarniq, Munariyuq Piyunnautingit, Angiqtauhimayuq Timiqutigiyangit, kavamaungittut timiqutigiyangit, nunamikni HTO-ngit unalu avikturhimayuq huradja Katimayiingit, Ilauyumayut Kuapuriisinga unaluuniit Timiqutigiyangit, ilauyut ittut hilataanit Nunavunmit ayurhaqtitauniaqtut uumunnga kikliqaqtumik qanuriliurutingit havauhikhamut tukhiutingit ihumagiyauyunik NIRB-kunnit kitullu ilauyut uumunnga inungnit uuktuqtut angiqtauyullu Munaqtiuyuqqanurittaakhaanik.

“*Munariyuq Pinahuarut*” imaatut ittuq havauhikhaq-ihuaqtumit munariyuq pinahuarut piliurhimayuq NIRB-kunnit titiraqhimayumi Titirarhimaninga Angirutiup 12, Ilangani 12.7.1 uumanilu 12.7.2 uumunnga *Nunavut Angirutinga* titiraqhimaninngani 135 uumunnga *NuPPAA*:

- (a) naunaiyarlugu avatinganit unalu inungit maniliurutingat qanuriliurutingit havauhikhamut;
- (b) naunaiyarlugu taimaa havauhikhaq maliktait uumunnga angiqtauhimayut havauhikhaq atuqtauvaktunut qanurittaakhainganinginnullu;

- (c) aadlanut pilugu naunaitkutanga uumunnga munariyuq timiqutigiyangit ikayuriami atuliqtitauninnga nuna, imanga ikayuutihallu aturiami angirutinik unalu Angirutingit; unalu
- (d) naunaiyarlugu ihuarninnga ittut uumani Titiraqhimayuq Uqaqtauhimayumikluuniit Titiqqat.

“*Munariyuq Piyunnautiqaqtuq*” imaatut ittuq a Minista – aadlatlu ayuittiaqtumit ayuittiaqtuqtumilluuniit timiqutigiyangit piyuq apirhuutimik ilaugiami NIRB-kut havaanga titiraqhimayumi titiraqhimaninngani 197 uumangga *NuPPAA*, kavamatkunni havakvinga unaluuniit timiqutigiyangit, haamlangat kavamatkut timiqutigiyangilluuniit munariyut tunigiami laisimik, naunaitkutat aadlalu angirutingit ihariagiyauyut tahapkuninnga titiraqhimayunilluuniit aadlanit Maliganganik Kaanataup maligaryuanganit nunavunmilluuniit maligaq havauhikhamut pigiami.

“*Naalaktut*” imaatut ittuq Naalaktut piquqtuq malruuknik amihunikluuniit Katimayiit Ilauyut talvuuna tamaat Katimayiit tuniyait ihuaqtumit Katimayiit piyunnautit, havaangit unalu aulapkaininngit (unalu ihumaliuqtiuyut piyunnautit), piliurhimayuq ihariagiyauyuq titiraqhimayumi Titirarhimaninngani Angirutiuq 12, Ilangani 12.2.14 uumangga *Nunavut Angirutinga* titiraqhimaninngani 27 uumangga *NuPPAA*.

“*Naunaitkutamat Apiriyuq*” unaluuniit “*IR*” imaatut ittuq titiraqhimayuq apirhuut naunaitkutamat aadlamulluuniit ihariagiyanigit piliuqtauyuq Katimayiinginnit, apirhuulluuniit atauhiqmit ilauyumit aadlamut piliuqtauyuq Katimayiitigut.

“*Nunallaani Havakingit*” imaatut ittuq havakingit ayurhaqtipkainiaruknaqhiyumik nunallaat angiqttut ilaugiami Katimayiup Katimaliraangata. Taimaa Nunallaani Havakingit tikkuqaqtuuyut NIRB-kut ilaugiami Katimayiup Katimaliraangata tunngavinganit pitquyanginnik Haamlangaginnit unalu nunallaani timiqutigiyangit ukunatitut nunamikni An’nguhiqitkut Timiqutigiyangit, Inirniriit Katimayiingit, inuulrammiit katimayiit arnaillu timiqutigiyangit.

“*NuPPAA*” imaatut ittuq *Nunavut Ihumaliurniq Havauhingalu Naunaiyainiqmut Maligaq*, Maligangat Kaanatami 2013, Titiraqinngani 14, titiraqhimaninngani 2

(aadlangurniaruknaqhiyuq). *NuPPAA* iliuraqtait ilangit ihariagiyangit Titirarhimaninga Angirutiup 10 uumunnga 12 uumannga *Nunavut Angirutinga* atuliqtitauyuq July 9, 2015mi.

“*Qangaraaluknitaq Ilihimaniq*” imaatut ittuq katitiqtut timiqutigiyangit ilihimaniqmut, qun’ngiarniq unalu kangirhininnga avatinganut, ilauqatigiikninnganiklu uumayunit aadlamut unalu uumunnga avatinga, ihuarhaqhimayuq uumani qangaraaluknitaq inuuhinganit Nunaqaqqaarhimayut inuit uumannga tikkuqaqtayumi.

“*Qanuriliurniq*” imaatut ittuq talvannga piyuq taimaaluuniit pipkaidjutyuq Katimayiinginnit pitillugu Katimayiup ihumagiyaayut havauhikhamut tukhiutingit aadlalu Katimayiit ihumaliuqtiuyut havaanga.

“*Qaritauyakkut tuniyauyuq*” imaatut ittuq hiamitiqtuq iluanit titiraqmit qaritauyakkut aadlakkulluuniit imaatut ittuq alruyaqtuqtumit piyuq.

“*Tikkuaqtayuyq Inuit Timiqutigiyangit (DIO)*” imaatut ittuq:

- (a) Nunavut Tunngavik Nanminilgit;
- (b) Nakuuyumik pitqutigiquplugu aulapkaininnga titiraqhimayumi Angirutingani aulapkaininnganilluuniit titiraqhimayuq uumani *NuPPAA*, kitut timiqutigiyangit tikkuqaqtayuyq titiraqmi, pihimayauyuq Tunngavikkunnit titiraqhimayuq Anguritingani, munariyukhaq aturninnga kitunik piyunnautit havaangilluuniit kitunit havaat aulapkaininnganilluuniit titiraqhimayuq uumani angiqatigiikninnganit Angirutinganit; unaluuniit
- (c) Nakuuyumik pitqutigiquplugit Inuit nanminiriyait nunat uumani aadjikutaanik aturninnga iglugiyanganik, kuapuriisinga ilihimayauyuq uuminnga Makivik piliurhimayuq *Maliganganit pimmariktumik piplugu Makivik Kuapuriisinga*, Ihuarhaqhimayut Maliganik Quebec-mit, Titiraqinngani S-18.1, pitqutigiquplugu Inuinnait tununngani Quebec, piyut atayumik Tunngavitkunnut ukununngaluuniit timiqutigiyangit naunaiyaqtayuyq titiraqhimayumi titiraqinngani (b).

“*Titiraq*” piqaqtuq angikliyuumiqtuq imaatut ittuq ilaliutiyuqlu tamarmik naunaitkutaq ittuq aadjikutaliurhimayumut nipiliurut naunaitkutaqlu naalaktakhamut, piksassuumut

titiraqhimayumulluuniit nipiliurut tutqurhimayuuq ihuarhaqhimayumut nipitqaqtitamut atuutinut nipiliurutimulluuniit.

“*Titiraqhimayuuq Uqaqtauhimayumikluuniit Titiraq (IS)*” (naunaiqhimayuuq titiraqhimayuuq uumani *Nunavut Angirutinga*) unaluuniit “*Avatinganut Titiraqhimayuuq Uqaqtauhimayumikluuniit Titiraq (EIS)*”, imaatut ittuq titiraq ihivriuqniq uumannga avatinganit unalu inungit maniliurutingat qanuriliurutingit pitquyauyullu mikhilaarutinik kitunut havauhikhaq tukhiutingit ihumagiyaayuuq piqaqtuuq akhuuraaluk avatiliriniqmut qanuriliurutingit, piliuqtaayuuq Ikayuqtiuyumit. NIRB-kut havaangani, EIS unaluuniit IS piyauvaktut NIRB-kunnit uuminnga *Inirhimaittuuq* (DEIS unaluuniit DIS) unaluuniit *Kingulliqpaanga* (FEIS unaluuniit FIS) pipluni.

3. Tahapkuuna Hapkuat Maliktakhat, Katimayiingit piyait uqauhingit inniaqtuuq “qanurittaakhaanik hanaugaliurniqmut” taimaa tainiiqaqtut aadlatqiittuuq ukununnga Hapkuat Maliktakhat ukununngalu Katimayiup Katimaliraangata. Una uuktuutigillaklugu “Titiraq” atuqtaayuuq ihuaqtumik naunaiyariami qanuriliurutinga inmikkut naunairhimayuuq hapkunani Maliktakhangani, unalu “Katimaliraangata” naunaitkutangit tahapkuanginnait taimaittut Katimaliraangata naunaiqhimayuuq hapkunani Maliktakhangani.

Uuktuutit ukunanik Maliktakhat

4. Hapkuat Maliktakhat piyuuq uumunnga Katimaliraangata piyut NIRB-kunnit titiraqhimayumi:
 - (a) *Nunavut Angirutinga* Titirarhimaninga Angirutiup 12: Ilangani 4: Ihivriuqniq uuminnga Havauhikhaq Tukhiutingit;
 - (b) *Nunavut Angirutinga* Titirarhimaninga Angirutiup 12: Ilangani 5: Ihivriuqlugu Havauhikhaq Tukhiutingit;
 - (c) (ihariagiyyuq aktikkulaanganit unalu aktikkulaanga aadlangurninnganit tukhiutingit) Katimayiup ihumagiffaaqtakhangit uumannga atuqtauvaktunut qanurittaakhainganinginnullu ittumik Havauhikhaq Naunaitkutaririniq

titiraqhimayuq uumani *Nunavut Angirutinga* Ilangani 8: Tuniyauninnga piyuq uumunnga Naunaitkutaririniq; unalu

(d) Ilangani 3, 4 unalu 5 uumangga *NuPPAA*.

5. Hapkuat Maliktakhat pilimaittut uumunnga Katimaliraangata havaktait titiraqhimayuq uumani *Nunavut Angirutinga*, Titirarhimaninga Angirutiup 12, Ilangani 6: Ihivriurlugu ukunangga Kaanatami Avatinganit Naunaiyainiq Naalaktut unalu ilagiyangani 160-162 uumangga *NuPPAA*, kihimi Hapkuat Maliktakhat ihuatqiamik angiqtauyut ihuaqtumik ilitquhinga maliktakhat uumangga kaanatami avatinganit naunaiyaininnga Naalaktut tikkuuqtauyut titiraqhimayuq uumani *Nunavut Angirutinga* unalu (pittaarumi) *NuPPAA*.

Uqaqtittiniq

6. Ihuaqtuq uumunnga *Nunavut Angirutinga*, *NuPPAA* hivituyuqlu uuktuutinga uumangga maligangit ihuarhinnganit unalu ilitquhinga ihuarniq, Katimayiingit piomagumi takuttaaqtaa Hapkuat Maliktakhat taimaa pipkaidjutiyuq talvunga, qilaminnuuq ihuaqtumiklu ihumagiyuyut tamainnik Qanuriliurniq ihuaqtumik Katimayiinginnit.

Piyunnautit Tuniqhaigiami Talvunga Aadlatqiinikluuniit Katimayiup Ilitquhinga Ikayuutit

7. Qakugunguraangat Qanuriliurniq, talvani ihumagiyuyut inungnut piomayanganik ihuarhinnganiklu ihariagiyuyuq, Katimayiingit tuniqhaittaaqtaait, aadlatqiinikluuniit Hapkuat Maliktakhat, kitut Katimayiit Pitquyuyuq, Ilitquhinga Maliktakhangit aadlalu ilitquhinga ikayuutit tuniyut Katimayiinginnit.
8. Taimaa Katimayiingit ihuarhigumi umikvikhanganic aadlalu naunaipkainiq hulilukaarutinginnik hivulliqaamit ublumimut titiraqhimayuq uumani Maliktakhat, Katimayiit Pitquyuyut, Ilitquhinga Maliktakhangit aadlalu qanurittut ilitquhinga ikayuutit, Katimayiingit pihimayait qayagingninnga angikliyuumiqlugu naiglikluguluuniit umikvikhangit unaluuniit naunaipkainiq hulilukaarutinginnik hivulliqaamit ublumimut ihariagiyauniaqtuq qanurittaakhaanic, pittaqtullu Katimayiup inmiknik piomagumik kiugumikluuniit apirhuutimut muushiliuqtamiknikluuniit ilauyunit. Katimayiingit ihumagittaaqtaa unghaktiyuumiqlugu naittumikluuniit piomagumik, taimaa apirhuutinga

ungahiktiyuumirumi naittumikluuniit umikvinga piyait taimaa umikvinga unaluuniit naunaipkainiq hulilukaarutinginnik hivulliqpaamit ublumimut piluqtauyuq Katimayiinginnit nutqaqqat.

9. Kitumi Qanuriliurniq talvani Katimayiingit tuniyuq aadlatqiinikluuniit Maliktakhat, Katimayiit Pitquyauyut, Ilitquhinga Maliktakhangit aadlalu qanurittut ilitquhinga ikayuutit, Katimayiingit naunaipkarniaqtait tamaita ilauyut inuillu qilamiuqluni kitunik aadlanguqtauyunit. Tamna naunaipkainiq tuniyauniaqtuq ihuaqtumik, Katimayiup ihumagiyamiknik, nakuutqiamik naunaiqtaa qanurittaakhangit, tamna ihariagiyauyut ihuarninnganik unalu ilitquhinga ihuarninnga tautukninngalu.

Ihuigiyaukpata

10. Ihuiguutiqaqqat ukunanit Maliktakhat ilitquhinganikluuniit ikayuutit tuniyauyuq uumani Katimayiup Maliktakhat unalu ihuaqtumit Katimayiit Pitquyauyuq unaluuniit Ilitquhinga Maliktakhangit, ihuaqtumit Katimayiit Pitquyauyuq unaluuniit Ilitquhinga Maliktakhangit ittuq. Ihuiguutiqaqqat ukunanit Katimayiit Pitquyauyuq unalu Ilitquhinga Maliktakhangit, Katimayiingit Pitquyauyuq ittuq.

Angiqatigiingitkumik

11. Taimaa ilauyuq malingitkumitku ukuat Maliktakhat, Katimayiit Pitquyauyuq, Ilitquhinga Maliktakhangit aadlalu qanurittut ilitquhinga ikayuutit, Katimayiingit ukunanik:
 - (a) Taimaaqtiqlugu nutqarluguluuniit Qanuriliurniq taimaa Katimayiingit quviagigumiuk ilauyuq maliktangit; unaluuniit
 - (b) Piluni aadlanik talvannga piyakhangit Katimayiingit ihumagiyait ihuaqtuq nakuuyuqlu taimaa pigiami ihuaqtumik.
12. Piittuq Qanuriliurniq pilimaitait inmikkut piyuq nakuungittumik aadlalu ihuangittumik titiqqamut.

ILANGANI III: TUNIYUQ TITIQQAT KATIMAYIINGINNUT

Quviagiyuq unalu Qanurittut Titiqqat Tutquqtauyut Katimayiinginnut

13. Katimayiingit ukunanik, piomagumik, pipkaidjutlugu Titiqqat tutquqtauyut Katimayiinginnut tuniyauyuq titiraqhimayumik, qaritauyakkut piluni tamarmikkulluuniit.

Tutquqtiriyuq Tuniqhaininngalu Titiqqanik

14. Kihimi pitquyaukpat Katimayiinginnit uuminnga ihuaqtumit Katimayiit Pitquyauyuq, Iitquhinga Maliktakhangit aadlalu qanurittut ilitquhinga ikayuutit, Titiqqat tutquqtauyut Katimayiinginnut tuniinarialik Katimayiinginnut inminik tunilugu, titiraqvikkurlugu, unaluuniit qaritauyakkut tuniyauyuq.
15. Titiqqat tutquqtauyut Katimayiinginnut ihumagiyauyuq tutquqtauyut pigaangamitku Katimayiinginnit, kihimi pigumiuk umikkumi Katimayiup havaktilluni, talvuuna Titiqqat ihumagiyauyuq tutquqtauyut Katimayiinginnut uumani Katimayiup havagiaqtuqqat.
16. Katimayiingit ihariagiyauniaruknaqhiyut kitkut ilauyut tutquqtirumagumik, pitquyauyulluuniit Katimayiinginnit tutquqtiriami Titiqqat pitillugu Qanuriliurniq tunigiami piqaqtuq aadjikutaliurhimayuq (titiraqtauhimayumik qaritauyakkulluuniit piluni) tuniqhaivikhaq Katimayiinginnut, aadlat ilauyut ukununnga Qanuriliurniq, Nunallaanut Havaktingit ukununngalu ilauyut uumannga inungnut.
17. Katimayiingit pipkainginnarialik ilangit Titiqqat tuniyauyuq ilaayunut uumani Qanuriliurniq inmikkut tunilugu, titiraqvikkulluuniit, qaritauyakkut tuniyauyuq pitquyaukpataluuniit Katimayiinginnit unalu maliklugu uumunnga naunaipkainiq hulilukaarutinginnik hivulliqpaamit ublumimut uqaqtauyuq Katimayiinginnit.
18. Taimaa ihariagiyauyut Katimayiinginnit, naunaitkutamik tuniqhaiyuq titiqqamik tuniyauniaruknaqhiyuq uumani qanurittut titiqqat naunaiqtaa qaritauyakkut tuniyauyuq piyauyuqlu aadlamit ilaayumit, aadlamilluuniit ihuaqtumit imaatut ittuq ihumagiyauyuq angiqtauyuq Katimayiinginnut.
19. Katimayiingit qin'ngiinarialik tutqurumi kavamatkunnut atiliurninnganut unalu/unaluuniit ihumagilugu taimaa Katimaliraangata Titiqqat taimaa:

- (a) Naunaittumik ihuittumik Katimaliraangata;
- (b) Tuniyauyuq ihuittumik, ayurhautigiyauyuq ihuangittumulluuniit piyuq; unaluuniit
- (c) Talvani piniaruknaqhiyuq qanuriliurutimut Katimayiinginnut unalu Katimaliraangata, ilauyut, nunallaat inuilluuniit piyut tutquqtirimik tutquqtiriliraangamik titiqqanik uqumaitkiyauyuq inungnut piumayanganik uumani Katimayiingit tutquqtiriniq ihumagigumitkuluuniit Titiqqat.

Inungnut Titiraqviat

- 20. NIRB-kut piliurniaqtuq pihimalunilu kavamatkunnit atiliurniq piinarialik Qaritauyakkut ilaliutilik, mikiumik, tamna ihariagiyauyut titiqqat titiraqhimayuq uumani akhuurutauyut ihariagiyanigtit titiraqningani 202 uumanilu titiraqningani 230 (pittaarumi) uumannga *NuPPAA*.
- 21. Katimayiingit tunittaaqtuq Katimayiit Pitquyauyuq unaluuniit Iitquhinga Maliktakhangit pimmariktumik piplugit qanuraaluktut talvunga, kitunut tuniyauyuq, iliurainiq Titiuraqmik kavamatkut atiliurninnganut piliurhimayuq naunaitkutaq Titiqqamik tamainnut ilaayunut uumani Qanuriliurniq.
- 22. Piyuq uumunnga ihariagiyauyut hiamitiqnaittumik uqaqtauniaqtuq ilauyuq uumani Maliktakhat 23 uumanilu 24 kiklikhangillu Maliktakhami 19, NIRB-kut tuniniaqtait tamaita naunaitkutat tuniyauyuq Katimayiinginnut pitillugu ihumagiyauyut havauhikhamut tukhiutingit, aadlalu Qanuriliurniq, kavamatkut atiliurninnganut.
- 23. Taimaa ilauyuq uqarumiuk tamna tuniyauyuq Katimayiinginnut iliuraqtakhaungittuq kavamatkut atiliurutingani tunngavinganit hiamitiqtailiniq ihumaaluutingit, ilauyut ukunanik, tutquqtinnagu Titiraq, tutquqtaaqtuq muushiliurhimayuq Katimayiinginnut apiriyuq tamna Titiraq, pilugu tamaat ilanganikluuniit, iliuraqtakhaungittuq uumunnga kavamatkut atiliurutingani. Muushiliurhimayuq Katimayiinginnut ilaliutiyukhaq:
 - (a) Naittumik titiraq naunaiyaiyuq, tamaat hiamitiqtaungittunik tainiit, qanuqtut uumannga Titiraq ilauyuq tutqurumayanganik;
 - (b) Naunaitkutaq uumannga hiamitiqtailiniqmut piumayut piyut uumunnga Titiraq;

- (c) Naittumik titiraq piyuq uumannga tunngavinga huuq Titiraq iliuraqtakhaungittuq uumunnga kavamatkut atiliurutingani, ukuatlu ilitarilugit ihuaqtumit qanuriliurutinga pittaaqtuq iliurainiqmik; unalu
 - (d) Naunaiyainiq taimaa ilauyuq qiniqtuq pittailigiami iliurainiq tamainnik ilanganikluuniit uumannga Titiraq.
24. Katimayiingit piniaqtut, ihumaliuqlugu nuushiliurniq pihimayuq titiraqhimayumi Maligaq 23, tunilugu qin'ngiluguluuniit muushiliurninnga kitunut qanuriliurutingit ihumagiyait ihuariyait qanuriliurutinginnut, uqarniaqtuqlu ilaayunut piyuq uumunnga Katimayiup ihumaliurutinga. Ihumagiyaukpat ihariagiyauyuq iliuriami Katimayiup ihumaliurutinga, NIRB-kut tuninaruknaqhiyuq ihuaqtumit Katimayiit Pitquyauyuq aadlalu qanurittut ilitquhinga ikayuutit piyuq uumunnga kikliqarninnga iliuriami kitut Titiraq uumunnga kavamatkut atiliurutingani.

Kavamatkut atiliurutingani Piinariaqihimayut Naunaipkaidjutiniklu Apirhiyut

25. Kitkut ilaayut piimayut piinariaqihimayut uumunnga Titiqqat iliuraqhimayuq uumani kavamatkut atiliurutingani unalu/unaluuniit naunaipkainiq uumannga iliurainiq Titiqqamik uumunnga kavamatkut atiliurutingani atiliurniaqtuq atuqtakhamiknik NIRB-kunnut atiliurutininnanut taimaa piliuriami piinariaqihimayut apiriniqmik NIRB-kunnut. Kihimi Katimayiingit naunaiyariami apirhuutinga nakuungitpat, ihuigiyaupat piliungitkumi nakuuyumik piyakharaluanganik, Katimayiingit piniaqtait ihariagiyauyumik tunigiami piinariaqihimayut ihumaaluutingaluuniit naunaipkainiit apiriyauyuq.

ILANGANI IV: QANURITTUT HAVAUHIKHAQ-IHUAQTUMIT ILITQUHINGA IKAYUUTIT

26. Katimayiit Pitquyauyut unalu Ilitquhinga Maliktakhangit tuniyauniaruknaqhiyuq tunigiama havauhikhaq-ihuaqtumit ilitquhinga ikayuutit nakuuyumik pitqutigiquplugit Katimayiup qanurittaakhaanik hapkuninnga:
- (a) Ihivriuriamiing titiraqhimayuq uumani *Nunavut Angirutinga* Titirarhimaninga Angirutiup 12, Ilangani 4 unalu Ilagiyangani 86-98 *NuPPAA-mit*;
 - (b) Ihivriuqlugu titiraqhimayuq uumani *Nunavut Angirutinga* Titirarhimaninga Angirutiup 12, Ilangani 5 unalu Ilagiyangani 99-110 *NuPPAA-mit*;
 - (c) Havauhikhaq munariyuq titiraqhimayuq uumani *Nunavut Angirutinga*, Titirarhimaninga Angirutiup 12, Ilangani 7 titiraqhimaninnganilu 135 *NuPPAA-mit*; unalu
 - (d) Ihumagiyauffaarninnga Havauhikhaq Naunaitkutaririniq atuqtauvaktunut qanurittaakhainganinginnullu titiraqhimayuq uumani *Nunavut Angirutinga*, Titirarhimaninga Angirutiup 12, Ilangani 8 unalu Ilagiyangani 112-114 *NuPPAA-mit*.
27. Katimayiingit tunittaaqtuqlu ihuaqtumit Katimayiit Pitquyauyut unalu Ilitquhinga Maliktakhangit piyuq uumunnga aadlatqiiknik havauhikhaungittunik ihuaqtumit Katimaliraangata.
28. Talvanna tuniyaukpat, Katimayiingit aadlanguqtaaqtaa Katimayiit Pitquyauyut unaluuniit Ilitquhinga Maliktakhangit ihariagiyaukpat.
29. Katimayiit Pitquyauyuq unaluuniit Ilitquhinga Maliktakhangit angiqtaaqtaait aadlangurluguluuniit, ihariagiyaukpat, kitut uumangga ittut uumangga tamainnit Maliktakhaq Qanuriliurutingani, Katimayiup Maliktakhangit titiqqalluuniit tuniyauyut qakunguraikpat.
30. Kitut Katimayiit Pitquyauyuq unaluuniit Ilitquhinga Maliktakhangit tutquumaniaqtut kavamatkut atiliurutingani.

Katimayiit Pitquyauyut

31. Katimayiit Pitquyauyut tuniyauttaqtuq uumannga Katimayiup Ikhivautalik uqaqatigiikhutik Katimayiinginnut Naalainnaqluniluuniit pitillugu Katimatillugit unaluuniit Naalaktup ihumagiyauyut havauhikhamut tukhiutingit titiraqhimayumi Titirarhimaninga Angirutiup 12 uumannga *Nunavut Angirutinga* Ilangani 3 uumannga *NuPPAA* aadlalu Qanuriliurniq, tuniniaqtuq ihuaqtumit ikayuutit piyuq uumannga aktikkulaanga, qanuriliurutingit havaangillu piyut ukununnga Katimaliraangata ikayuqtut Katimayiingit unaluuniit Naalaktup ihumaliuqtiuyut aulapkainnngit. Kikliqangittumik, Katimayiit Pitquyauyut tunittaaqtut maliktakhangit pimmariktumik piplugu hapkuninnga:

- (a) Aktikkulaanga qanurittuqlu una Qanuriliurniq ihariagiyauyut ikayuriami Katimayiingit unaluuniit Naalaktup ihumaliuqtiuyut nakuuyumik pitqutigiquplugit tuniyauyut havauhikhaq tukhiutingit;
- (b) Qanuqtut piliurninnga, aktikkulaanga, iluani ittuq qanuraaluklu piyuq una Katimayiup uqaqtauniq ihariagiyauyut piiriami Katimayiup havaangit titiraqhimayug uumani *Nunavut Angirutinga* unalu *NuPPAA*;
- (c) Taimaa Qanuriliurniq pipkaidjutiniaqtuq tamainnit Katimayiit uuminngaluuniit Naalaktut;
- (d) Havaanga qanuraaluktut timiqutigiyanginnit NIRB-kunnut-kut Katimaliraangata uumunnga Nunavut Parnainirmut Katimayiingit unalu/unaluuniit Nunavut Imaligiyyit Katimayit;
- (e) Qanuqtut piliurninnga, humilu qanuraaluktutlu piyuq Katimaliraangata;
- (f) Ihariagiyauyut/apirhiyut ilauyut (ihuaqtuq Munaqtiuyug, ayurnaqtunik ayuittiaqtut, Munariyug Piyunnautingit, Nunallaani Havakingit, hunavalukluuniit) tuniyauyumut Qanuriliurniq, unalu Katimayiit maliktakhangit piyuq uumunnga tuniyug ilauquyauyumik tuniyug Qanuriliurniq Piliurhimayumi Maliktakhat 61-63;
- (g) Katimayiup pinahuarninnga pihimagiami ayuittiaqtumik piliurhimayumi titiraqhimayumi Maliktakhat 64 unalu 65, unalu piliuqtuq naunaitkutingit uumannga akinganik, unalu tunngavinga, aktikkulaanga, ayuitaminik uumannga ayuittiaqtuq, tuniyauniq ilauniqlu uumunnga ayuittiaqtuq uumani Katimaliraangata;

- (h) Qanurittaakhaa qanuraaluktut nunallaani ilauniq hulilukaarniq angiqtauhimayut Katimayiinginnit;
- (i) Kitut ihuaqtumit maliktakhangit piyuq uumunnga Naunaipkaiyut ilauniq uumani Katimaliraangata;
- (j) Nayuganganut Pulaarniq humut taimaa, ihumagiyanganik uumunnga NIRB, akhuurutauyut ihumaaluutigiyauyunut Katimaliraangata;
- (k) Qanurittaakhaanik muushiliurutingit piliurhimayut uumani titiraqhimayumi Maliktakhat 42-48; unalu
- (l) Piliuqtuq aktikkulaanga quviagininnгалu Katimayiup Naunaitkutinga uumunnga Katimaliraangata (ukunatitut Inungnut Tuhaqtipkainiq Naunaitkutaq) ihumagiyauniaqtuq Katimayiinginnit ayuirhainnганut uumunnga ihumaliuqtiuyut piyunnaudit.

Ilitquhinga Maliktakhangit

32. Ilitquhinga Maliktakhangit tuniyauttaqtuq uumunnga Katimayiup Tukimuaqtiuyuq ilayuquluuniit ihumakminik pitillugu Katimayiup ihumagiyauyut havauhikhamut tukhiutingit titiraqhimayumi Titirarhimaninga Angirutiup 12 uumunnga *Nunavut Angirutinga*, Ilanganilu 3 uumunnga *NuPPAA* aadlalu Qanuriliurniq, tuniniaqtuqlu aadlamik ikayuutit uumunnga ihuaqtumit tukimuaqtittiniq ihumaliurniqlu titiqiqinirmutlu ihumaaluutigiyauyut pitillugu Katimayiup ihumagiyauyut havauhikhamut tukhiutingit aadlalu Qanuriliurniq. Kikliqarnaittumik iluani ittut Ilitquhinga Maliktakhangit, Ilitquhinga Maliktakhangit tuniinarialik naunaitkutamik uuminnga:

- (a) qanuqtut Katimaliraangata pihimayait ayurhaqtitauniaruknaqhiyut nunallaat iliuraqtauniaqtut titiqqamut naunaipkaqtaulunilu;
- (b) taimaa unalu/unaluuniit qanuqtut Katimayiingit tuniqhaittaqtut naunaitkutanik uumunnga Katimaliraangata, uuminngalu naunaitkutanik Katimaliraangata pihimayut uumani ayurhaqtitauniaruknaqhiyut nunallaat;
- (c) qanuqtut tamaita ilauyut, ukuatlu ilauyumayut ilauyut uumunnga inungnit, tunittaaqtuq qanuqtut ihumagiyanganik Katimayiinginnut tamainni tamaita ilanginnik uuminnga Katimayiup Katimaliraangata, unalu tuniqhainnnga

ayurnaqtunik ihivriuqlugu qanuqtut ihumagiyangit kingulliqpaangalu titiraqhimayanginnik;

- (d) taimaa unalu/unaluuniit qanuqtut ilaayut ihaiarigyauniaqtut tuquqtiriami Titiiqqat Katimayiinginnut, aadlat ilaayut inuillu hivuniqmi uumannga pitillugulu tamna Katimaliraangata;
- (e) taimaa Titiiqqat, ukuatlu havauhikhaq tukhiutingit, EIS unaluuniit IS titiraqninga ayurnaqtullu ihivriuqlugu tukhiutingit iniiqtiiqtayut maliklugu ukununnga Katimayiup ihariagiyayut, pingitpat, ilitarilugit aadlat Naunaitkutamat Apiriyut unalu Titiiqqat ihariagiyayut Katimayiinginnit naunaiyariami piqalluangittunik; unalu
- (f) taimaa unalu/unaluuniit qanuqtut Katimayiingit pittaaqtut Munarigiami Pinahuarut, ilanganilluuniit Munarigiami Pinahuarut.

ILANGANI V: MUNARININGA KATIMAYIIT KATIMALIRAANGATA

Naunaiyainiq Uuktuutinganiklu ukunanit Maliktakhat Nakuuyumik pitqutigiquplugit Katimaliraangata

- 33. Naunaiyaininnga uuktuutinganiklu ukunanit Maliktakhat nakuuyumik pitqutigiquplugit Katimaliraangata piniaqtut, ukununnga qanuraaluktut ihuaqtuq uumunnga hivituyuq uuktuutikhaq uumannga maligangit ihuarninnganik ilitquhinganiklu ihuarninnga, naunaiqtakhaa tuniyauninnga unalu ilihimaninnga hapkuninngalu:
 - (a) Pipkaidjutiniaqtut, ihuarumi, naunaipkaininnga naunaitkutanganik pipkaidjutiinarialik titiraqhimayuq uumani akhuurutauyumut maliktakhat naunaitkutanganik; unalu
 - (b) Tuniluni ihuaqtumik ihumagiyanganik angiyuninnga ilitquhinganut Inuit uqauhinginnik ihumaliurutinginniklu.

Ayurhautinga Naunaitkutanganik

- 34. Kitkut ilaayut tuniyut naunaitkutamik unalu Titiiqqat uumani Qanuriliurniq, taimaa tuniyayuq uqarlugu titiraqluguluuniit, taimaa piniaqtuq ayurhaqtuq naunaipkariami

piqaqtuq ihuaqtullu naunaitkutut ikayuriami havaangit aadjikutariikninnganik piniaruknaqhiunik.

35. Piqarumi ihuigiyaupataing naunaitkutamik, Katimayiingit ihumaginiaqtait naunaitkutanga tuniyauyuq ilitarilugillu naunaitkutut pilluarumayangit Katimayiinginnit, tunngavingalu Katimayiup piumalluaqtanganik.

Akhuurninnga Ihumaginngalu Naunaitkutamik

36. Pigumi Qanuriliurniq NIRB-kut naunaiyarniaqtait akhuurninnga ihumagiyangillu tuniyukhaq naunaitkutamik unalu Titiqqat tuniyauyuq talvunga pihimayainnikluuniit. Piqangittuq itqurnarutimik naunaiyainiqmut naunaiktutingit, Inuit Qaujimaningit unaluuniit Qangaraaluknitaq Ilihimaniq tuniyauyukhaq angitqiamik mikitqiamikluuniit ihumagiyauniq piyuq inmikku naunaitkutanganik taimaa ittuq, ihuaqtuq, naunaiyainiqmut naunaitkutauyuq, Inuit Qaujimaningit unaluuniit Qangaraaluknitaq Ilihimaniq.
37. Ilauyuq piqarumagumi ayurnaqtunik, ihuaqtumik, avatiliriniqmut, ilihaidjutimut, Inuit Qaujimaningit, Qangaraaluknitaq Ilihimaniq unaluuniit nunallaani ilihimaniq ayuittiarniq tautuktumut ihumagiyauyuq piliuriami “ayuittiaqtumik” naunaitkutaq, Katimayiingit ihariagiyuq ilauyuq tutquqtiriami naittumik uumannga qauyimadjutinga taafuma tautuktuq, unalu ayuitaminik, ihuaqtuq ilihainiq unalu/unaluuniit ayuitaminik Katimayiinginnut ilaliutiyumik ihuaqtumik titiraqhimaninnga unaluuniit, talvunngaunahuarumi Inungnut Tuhaqtipkainiqmut, qauyimadjutinga titiraq tautuktumut tutquqtiyakhaq Katimayiinginnut taimaa 15nik ublunik pitinnagu uumannga Inungnut Tuhaqtipkainiq.
38. Ilaliutingillugu maliktuq Maligamut 37, Katimayiingit naunaiyaqtaaqtaait ilauyut pigiamikni aadlamik talvanna piyakhat ilitariyaayumik pigiamiknik ayuittiaqtumik tautuktuq uumani Inungnut Tuhaqtipkainiq.
39. Maliktakhat 37 unalu 38 pingittuq Inirniriinut.

Inuit Qaujimaningit unalu Qangaraaluknitaq Ilihimaniq

40. Katimayiingit akhuuquniaqtait tuniqhaininnga unalu ihumagiyayut kitunik akhuurutauyut Inuit Qaujimaningit unalu Qangaraaluknitaq Ilihimaniq, ilaliutiyuqlu uqaqatigiikniqmik qangaraaluknitanga, kituni katimaninnganik.
41. Katimayiingit upalungaiyautiniaqqtuq tuhaagamiknik kitunit Inirniriit pihimayumilluuniit akhuurutauyumit Inuit Qaujimaningit unaluuniit Qangaraaluknitaq Ilihimaniq qakugu pitinnagu, pitillugu taimaarumikluuniit Qanuriliurniq taimaa Katimayiingit ihumagiyut ihuaqtuq.

Pigiaqtittiniq

42. Ihumaaluutiqalirumi hivuniqmi uumannga, pitilluguluuniit Qanuriliurniq ihariagiyuq ihumaliurutimik, Katimayiit Pitquyayuyuq, Ilitquhinga Maliktakhangit aadlalu qanurittut ilitquhinga ikayuutit uumannga Katimayiingit, ilauyuq tuniinarialik qanuriliurutinga Katimayiinginnut iniqtiqlugu pigiaqtittiniqmik Katimayiinginnut.
43. Ihumagiyaugiami, pigiaqtittiniq iliuraqtauyuuq ilauyumit pitinnagu uumannga uqaqtumik ilagiyanganik Qanuriliurninnganik (ukunatatit Inungnut Tuhaqtipkainiq) hapkuninnga:
 - (a) Titiraqhimayukhaq iliuraqtauhimayukhaq taimaa 28nik ublunik aullaqtiliqtinnagu uumannga Inungnut Tuhaqtipkainiq ilagiyanganik uumannga Katimaliraangata;
 - (b) Taimaa ilauyuq iliurarumagumi pigiaqtittiniqmik mikitqiamik 28-nik ublunik aullaqtittinnagu uumannga Inungnut Tuhaqtipkainiq ilagiyanganik uumannga Katimaliraangata, pigiaqtittiniq titiraqtakhaa huuq tuulliiqtuq iliurarahuqaqtanganik naunaiqtakhaalu huuq pigiaqtittiniq angiqtauyukhaq Katimayiinginnit iliuraqtauyuuq tuuliiqhimaittumik pilugu, tuniyuq ihumagiyayut talvunga ihumaaluutiqaliqqat uumani Qanuriliurniq unalu ihumagiyayut ilitquhinganit ihuarninnga tamainnut ilauyunut;
 - (c) Naittumik naunaiyarlugu ihumaliurutinga, Katimayiit Pitquyayuyuq, Ilitquhinga Maliktakhangit aadlalu Katimayiit ikayuutit qiniqtait qanuriliurutingalu talvani pigiaqtittiniq piluqtauyuuq;
 - (d) Piqarlutit titiqqamik ilauyuq tuniumayanganik ikayuriami pigiaqtittiniqmit;

- (e) Piqarlutit naunaittumik naittumik titiraqhimayumik uumannga uqaqtamiknik ihuaqtuq Katimayiuyunut ihumagiyaayut pigiaqtittiniqmit; unalu
 - (f) Pittaarumi, tunilugu Katimayiingit naunaitkutamik piyuq uumunnga Angirutingit piyuq uumunnga pigiaqtittiniq tikittut ukunanit ilaayunut tuniyuq pigiaqtittininnganik, aadlat ilaayut uumunnga Katimaliraangata, Nunallaani Havaktingit, ilaayut uumannga inungnut aadlanulluuniit inungnut, kuapuriisinga, timiqutigiyangit unaluuniit piyunnautiqauqtuq.
44. Pigiaqtittiniqmik iliuraqtauyuq pitinnagu uumannga uqaqtumik ilagiyanganik Qanuriliurninnganik, Katimayiingit tuniniaqtut aadlanut ilaayunut inungnullu pivikhaqautigiame kiugiami pigiaqtittiniqmut titiraqluni iliuraqlugu kiudjutimik Katimayiinginnut taimaa 14 ublunik talvannga ilaayut pigumitku pigiaqtittiniqmit, unaluuniit taimaa qakugumi Katimayiingit pipkaigumik.
45. Kiudjutimik iliuraqtauyuq titiraqhimayumi Maligaq 44 ukuninnga:
- (a) Titiraqhimayukhaq;
 - (b) Naittumik uqarlugu qanurittaakhaa uumannga kiudjutaayut ilaayut nakuuyumik pitqutigiquplugit:
 - i. ihumaliurutingit, Katimayiit Pitquyaayuuq, Ilitquhinga Maliktakhangit aadlalu qanurittut ilitquhinga ikayuutit qiniqtait;
 - ii. tunngavinga pigiaqtittiniqmut; unalu
 - iii. titiqqat tuniyayut ikayuriami pigiaqtittiniqmit;
 - (c) Piqarlutit Titiqqanit kiudjutaayut ilaayut tuniyumayut kiugiami pigiaqtittiniqmut unaluuniit Titiqqat iliuraqtauyuq ikayuqtut pigiaqtittiniqmit;
 - (d) Piqarlutit naunaittumik ihuaqtuqlu titiraq uumannga uqaqtamiknik kiudjutaayuuq ilaayut ihumagiyyut ihuaqtuq Katimayiuyunut ihumagiyaayut pigiaqtittiniqmit; unalu
 - (e) Pittaarumi, tuniluni Katimayiingit naunaitkutamik piyuq uumunnga Angirutingit ihuaqtuq pigiaqtittiniqmut tikittuq ukunanit ilaayuuq tuniyuq pigiaqtittiniq, aadlanut ilaayunut Katimaniqmut, Nunallaani Havaktingit, ilaayut uumannga inungnut

aadlanulluuniit inungnut, kuapuriisinga, timiqutigiyangit unaluuniit piyunnautiqatuq.

46. Unalu iliurariami pigiaqtittiniqmik titiraqhimayumi Maligaq 42 kiudjutimikluuniit titiraqhimayumi Maligaq 44 Katimayiinginnut, Katimayiingit naunaiyainnarialik ilauyuq iliuraqtuq pigiaqtittiniqmik kiudjutingaluuniit tunigiami aadjikutaliurhimayuq aadlanut ilaayunut inminik tunigumi, titiraqvikkut unaluuniit qaritauyakkut tuniyauyuq.
47. Taimaa ilauyuq tuniumagumi pigiaqtittiniqmik uqaqatigiiktillutik ilagiyanganik Qanuriliurninnganik (ukunatatutt Inungnut Tuhaqtipkainiq) Katimayiingit pittaaqtuq, piomagumi, pipkaidjutilugu pigiaqtittiniq, pipkaidjutittaaqtaalu ilauyuq tunigiami naunaitkutaq ihariagiyauyut titiraqhimayumi Maligaq 43 kiudjutauyullu ilaayut tunigiami naunaitkutaq ihariagiyauyut titiraqhimayumi Maligaq 45 uqaqtumikly pitillugu Qanuriliurniq.
48. Katimayiingit igiinariaqaqtaa uqaqtumik pigiaqtittiniq maliklugu uumunnga uqaqtumik maliktakhangit Katimayiingit tuniyauyuq pitillugu Qanuriliurniq unalu/unaluuniit tuniyauyuq Katimayiinginnit pitillugu titiraqhimayumik.

Titiqqat

49. Katimayiingit pittaaqtuq, piomagumi ukununggalu Katimayiup pidjutikhanganik, pihimattaaqtuq nipiliurhimayunik uumannga uqaqtumik ilagiyanganik Katimaliraangata. Taimaa nipiliurhimayut pihimayaukpata inminik Katimayiup havakvingani naunaitkutikhanganik, Katimayiingit nipiliullimaitait piinarialik uumani kavamatkut atiliurutingani.
50. Katimayiingit pittaaqtuq, piomagumi, talvunga titiraqhimayut titiqqat uumannga uqaqtumik ilagiyanganik Katimayunit piliuqtauyukhat.
51. Katimayiingit piliurniaqtait kingulliqpaaq titiraqhimayut titiqqat piliurhimayut pitqumayut Katimayiinginnit titiraqhimayumi Maligaq 50 piinarialik uumani kavamatkut atiliurutingani taimaa nakuuyumik talvanna iniqtirutinga uumannga uqaqtumik ilagiyanganik Katimayunit.

Naunaitkutat Katimayunit

52. Piyuq uumunnga ihuaqtumit ikayuutit piyuq uumannga aktikkulaanga iluani ittutlu ukunanik Katimayiup Naunaitkutat Katimayunit (ukunatitut Inungnut Tuhaqtipkainiq Naunaitkutat) ihumagiyaugiami Katimayiinginnit pitillugu una ihumaliuqtiuyut piyunnautit tuniyauyumut havauhikhaq tukhiutingit tuniyauttaaqtuq titiraqhimayumi Maligaq 31, talvuuna, Katimayiup Naunaitkutat Katimayunit ilaliutihimayut:

- (a) Titiraqhimayut unalu uqaqtumik tuniyait tuniyauyuq Katimayiinginnut ukunannga Ikayuqtiuyuq tamainnit Katimayiup ihumagiyauyut havauhikhamut tukhiutingit aadlalu Katimaliraangata, unalu havauhikhaq tukhiutingit iniqhimaittuqlu kingulliqpaangalu Titiraqhimayuq Uqaqtauhimayumikluuniit Titiqqat, Ilaliutihimayut Titiraqhimayumut Uqaqtauhimayumikluuniit Titiqqat, kiudjutingit ukununnga ayurnaqtunut ihivriuqlugu uqaqtangit unalu Naunaitkutamat Apiriyut, pigiaqtittiniq, uqaqtakhamiknik hunavaluit, Qun'ngiaqtittakhangit umikvikhangani uqaqtakhangillu tuniyauyuq Katimatillugit;
- (b) Titiraqhimayut unalu uqaqtumik tukhiutingit tuniyauyuq Katimayiinginnut ukunannga Munaqtiuyuq, unalu ilitariyauyut ihivriuqlugu uqaqtangit, Naunaitkutamat Apiriyut, pigiaqtittiniq, uqaqtakhamiknik hunavaluit, Qun'ngiaqtittakhangit umikvikhangani uqaqtakhangillu tuniyauyuq Katimatillugit;
- (c) Titiraqhimayut unalu uqaqtumik tukhiutingit tuniyauyuq Katimayiinginnut ukunannga Nunallaani Havaktingit ukuninngalu apirhuutit, uqaqtakhangit unalu umikvikhangani uqaqtakhangillu tuniyauyuq Katimatillugit;
- (d) Titiraqhimayut unalu uqaqtumik tukhiutingit tuniyauyuq Katimayiinginnut ukuninnga ilauyut uumannga inungnut unaluuniit Ilauyumayut Kuapuriisingit unaluuniit Timiqutigiyangit, ukuninngalu apirhuutitik uqaqtakhangillu tuniyauyuq Katimatillugit;
- (e) EIS unaluuniit IS Maliktakhait tuniyauyuq uumannga Katimayiingit munarigiami Ikayuqtiuyup ihivriuqninnga uumannga havauhikhaq tukhiutingit;
- (f) Katimayit Pitquyauyut, Iitquhinga Maliktakhangit aadlalu ilitquhinga ikayuutit tuniyauyuq Katimayiinginnit titiraqhimayut unaluuniit uqaqtumik piluni tamainni Katimaliraangata; unalu

- (g) Titiraqhimayut titiqqat uumannga uqaqtumik ilagiyanganik Katimayunit Katimayiingit hpitquhimayut piliurhimayukhaq titiraqhimayumi Maligaq 50.

Uqauhiit Katimayunit

53. NIRB-kut piniaqtait havaangit Kaanataup ilitariyauyuq uqauhinganik ihariagiyaayut ihuaqtumik maligakhamut maligaqlu. Unalu, Katimatillugit Katimayiingit ihuarhinaqtait uqaqtikhamik unalu/unaluuniit numiktiqtukhaniklu Inuktitut aadlanikluuniit uqauhinik ihariagiyaayuuq Katimayiinginnit.

Numiktiqtakhanik

54. Katimayiingit pipkaidjutiinarialik ilauyuq ihuarhariami numiktiqtukhanik naunaitkutanik titiqqaniklu Inuktitut aadlanikluuniit uqauhinik ihariagiyaayuuq Katimayiinginnit.

Naunaitkutat Katimayunit

55. Taimaa ihariagiyaayut titiraqhimayuuq uumani *Nunavut Angirutinga* unalu *NuPPAA*, maliklugu uumunnga ihariagiyaayut ilitquhinganit ihuarninnga, Katimayiingit tuniniaqtuuq piqaqtumik inungnut naunaitkutat Katimayunit ukununnga Ikayuqtiyuq, ilauyumayut ilauyut, ukuallu inungnut talvunga ihariagiyaayut ukunanit munariyuq ihariagiyaayut taimaittumiklu akhuuquyayuuq ilauniq uumani Katimayiit Katimaliraangata.

56. Qanuriliurutaayuni, kihimi pitquyaukpat uumani Katimayiit Pitquyayuuq, Katimayiingit tuniniaqtuuq naunaitkutamik Katimayunit ukununnga Ikayuqtiyuq unalu havauhikhaq tukhiutingit tuniyayukhat atiliurhimayuuq taimaa:

- (a) 25 ublunik nunallaami katimaliqtinnagit, tuhaqtipkainiq pigiaqtittiniqmik, aadlalu katimaliqtinnagulu;
- (b) 60 ublunik Katimapkaitinnagu Katimaniq; unalu
- (c) 60 ublunik pitinnagu Inungnut Tuhaqtipkainiq.

57. Mikitqiami, Katimayiup Naunaitkutaq Inungnut Apirhuqtauniit aadlalu Katimaliraangata piyut uumani ayurhaqtitauniaruknaqhiyut nunallaani ilaliutiniaqtait hapkuat naunaitkutat:

- (a) Ihumaaluutigiyangit uumannga Qanuriliurniq;

- (b) Qakugu, humunngaqqat, humi qanurittaakhaaniklu uumannga Qanuriliurniq;
- (c) Pivikhaqautinga ilauyumayut ilauyut uumannga inungnut ilaugiami uumani Qanuriliurniq, ilaliutiuyuk kitunik pittaqtunik ihariagiayuyut/kiklikhangit ilaayunut ilitariyayumayut uuminnga Munaqtiuyuk uumani Qanuriliurniq iliurarumayut titiraqhimayut hunavaluit ihumagiyaugiami Katimayiinginnit pitillugu Qanuriliurniq;
- (d) Maliktakhangit piyuk uumunnga qanuqtut naunaitkutingit uuminnga Katimayiup ihumagiyaayut uumannga havauhikhaq tukhiutingit aadlalu Qanuriliurniq piinariaaqhimayuk; unalu
- (e) Kitut aadlat naunaitkutut Katimayiingit ihumagiayut ihuaqtuk talvunga uumannga Qanuriliurniq.

Ilitariyayut Ilaliutihimayuk

- 58. Katimayiingit hapkuninnga, apiriyaungittumik, pipkaidjutiniaqtuk tamaat naunaitkutaayuk ilitariyayut Munaqtiuyuk tamainnut Angiqtauhimayuk Timiqutigiyangit.
- 59. Apirhiyuk ilitariyayut Munaqtiuyuk qanurittaakhaanik iliuraqtauyukhaq titiraqluni Katimayiinginnit taimaa qakugu piyakhaq piliurhimayuk Naunaitkutami Katimayunit talvungalu tuniyayuk Katimayiinginnit. Mikitqiyayumik, apiriyauniq ilitariyayut Munaqtiuyuk qanurittaakhaa ittukhat ukunani:
 - (a) Naittumik naunaitkutaq uumannga huuq uuktuqtup piumayanganik uumani Qanuriliurniq;
 - (b) Naittuk uqaqniq naunaiyaqtaa qanurittaakhaanik unalu aktikkulaanga uumannga uuktuqtup ilaunahuarninnga, ilaliutihimayuk taimaa uuktuqtup piliurahuaq titiraqhimayut tukhiutinga unalu/unaluuniit ittuk uumani Qanuriliurniq piyuk ayurhaqtitaayut nunallaani, taimaa uuktuqtup pipkaidjutiniaqtuk ikayuqtiyuyumit havaktinganilluuniit, uqauhingalu talvani uuktuqtup tuhaayumayaanik; unalu
 - (c) Humi uqaqtauyukhaq uuktuqtup, atingalu, titiraqarvinga, hivayautaa unalu, taimaa piinariaaqqaqat, kayumiktukkut nampanga qaritayakkullu titirarvinga unalu, pittaarumi, humi uqaqatauyukhaq angiqtauyup havaktinga.

60. Pigumiuk una ilitariyayut nutqaqtitaunahuarniqmut apirhuutinga titiraqhimayumi Maligaq 59, Katimayiingit piinarialik atauhiqmik amihunikluuniit hapkuninnga:
- (a) Apiriluni aadlamik naunaitkutamik uuktuqtumit;
 - (b) Uqaqulugit nutqaqtittauninnganik apirhuutingit uumannga Ikayuqtiuyuq unalu/unaluuniit ittunik Munaqtiuyuq;
 - (c) Piiyarlugu nutqaqtittauninnganik apirhuutingit titiraqluni uqarlugulu uuktuqtup piyuq uumannga tunngavinga uumunnga Katimayiup tuniyumangitaa uuktuqtup apirhuutingit; unalu/unaluuniit
 - (d) Angirlugu nutqaqtittauninnganik apirhuutingit titiraqluni, naunaipkarlugu uuktuqtup tamaitalu ilayut Katimayiingit angiqtaut nutqaqtittauninnganik apirhuutingit aadlamullu naunaipkarlugu uuktuqtup pinahualiqnut naunaipkainiq hulilukaarutinginnik hivulliqpaamit ublumimut havaangalu ihariagiayuyut piyuq uumunnga ilitariyayut Munaqtiuyuq piyullu uumunnga talvanna piyakhat uumani Katimayiup ihumagiayuyut uumannga havauhikhaq tukhiutingit.

Pitquyayut

61. Piinarialik Katimaliraangata, taimaa Katimayiingit inmikkut piumayanganik, uumaniluuniit apirhuutingit ilayumut, naunaiyaiyiit taimaa inuk/ilayuyq piqaqtuq naunaitkutamik Titiqqamikluuniit ihuaqtut uumunnga Katimayiit Qanuriliurniq, naunaitkutaq Titiqqalluuniit tuniyaulimainiaqtulluuniit aadlamit ilayumit uumani Katimaliraangata, Katimayiingit tunittaaqtuq pitquyayut (sainiqtauluni uumannga Katimayiup Ikhivautalik) taafumunnga inungmut/ilayuyq tuniquiyuq naunaitkutaq Titiqqalluuniit Katimayiinginnut.
62. Pitquyayut tuniyauniaqtuq uuminnga ihariagiayuyut titiraqhimayuq uumani pittaaqtut inungnut ihivriunniit maligat unalu Maliktakhat Apirhurvikmi, piyukhallu, tamainnit, naunaittumik naunaiqlugit:
- (a) Tunngavinga Katimayiingit qinirhiayut Titiqqat uumannga inungmit/ilayuyq;
 - (b) Tamna inuk/ilayuyq talvani pitquyayut tuniyayuyq;

- (c) Naunaitkutaq piyuq uumunnga qanuqtut Katimayiingit ihariagiyaa inuk/ilauyuq talvunga pitquyauyut piyuq tunigiami naunaitkutaq Titiqqalluuniit; unalu
 - (d) Taimaa pitquyauyut ihariagiyaa inuk/ilauyuq talvunga pitquyauyut piyuq talvunnga uyukhaq ukununnga Katimayiingit pitillugu uqaqtumik ilagiyanganik Qanuriliurninnganik, pitquyauyut tuniniaqtuq naunaiqtaa piyuq uumunnga qakugu, humunngaqqat humilu takuyakhaq qaffitaalalu akiliqtukhaq Katimayiinginnit ikayuriami talvunngauninnga uumunnga inuk/ilauyuq.
63. Tamna inuk/ilauyuq talvunga Katimayiit pitquyauyut pitquyauyuq piniaqtuq aadjikutaliurhimayumik uumunnga pitquyauyut maliklugu uumunnga pittaaqtuq maliktakhat havaamut piqaqtumik hivuniqmi naunaitkutaq taimaa pipkaidjutigiami inuk/ilauyuq upalungaiyautikhanganik ihariagiyauyut naunaitkutaq unalu Titiqqat tingmiyukhaqlu Katimaniqmut taimaa talvunnga uyukhaqqaqat.

Katimayiit Pihimagiami Ayuittiaqtunik

64. Katimayiingit ilaupkaqtaqtut ayuittiaqtunik tunigiami naunaitkutaq ihuaqtuq ihumaaluutunik uqaqtauyut kituni Qanuriliurniq. Katimayiup pinahuarninnga pihimagiami ayuittiaqtumik, ilitarilugu uumunnga ayuittiaqtuq, kituniklu naunaitkutaq piyait ayuittiaqtumit, naunaipkaqtauniaqtuq tamainnut ilaayunut iliuraqtaugumi taimaa Katimayiingit naunaiyaiyiit ihariagiyauyuq ilaupkariami ayuittiaqtuq.
65. Taimaa Katimayiingit ilaupkarumiuk ayuittiaqtuq, Katimayiingit tuniniaqtuq Katimayiit Pitquyauyuq ilaliutiyuq naunaitkutaq naunaiyaqtaa ayuittiaqtup havaanga ilauninngalu uumani Katimayiup Katimaliraangata ukunatitut:
- (a) Taimaa ayuittiaqtuq iliuraqniaqtuq titiraqhimayut tukhiutinga;
 - (b) Taimaa ilaayut uumani Katimaliraangata pivikhaqautiqarniaqtuq iliurariami tukhiutingit kiudjutinga ayuittiaqtup titiraqhimayut tukhiutingit; unalu
 - (c) Taimaa ayuittiaqtuq ilauniaqtuq uumani uqaqtumik ilagiyanganik uumunnga Katimaliraangata, unalu apirhuqlugu ayuittiaqtut aadlanut ilaayunut, unalu/unaluuniit piinariaqigiami apirhuriami aadlat ilaayut uumani Katimaliraangata unalu Katimayiingit.

Ilauniq Hivayautikkut katimaniq/tiiviitikkulluuniit pitillugu Talvani illuni Katimaliraangata

66. Taimaitillugu Katimayiingit hungiutiinariaqaqtaa ihuaqtumik apirhuutit ilaayunit ilaugiami hivayautikkut katimaniq/tiiviitikkulluuniit katimalimaitpata talvaniitilluni Katimaliraangata, piqaqtuq angiyumik ayurnaqtunik kikliqarniit hapkununnga aadlatqiinguyut ilauniqmik, unalu Katimayiingit angilimaitait aulapkaiyut hivayautikkut katimaniq/tiiviitikkulluuniit ilauniq piinariaaqihimaniaqtut tamainni qanuriliurutikpat. Taimaa Katimayiingit naunaiyaiyiit hivayautikkut katimaniq/tiiviitikkulluuniit pittaarninnga pilimaitpat angiqatilimaitkumiuklu pittaarninnga tamainnit ilaayut unalu Katimayiingit ilaugiami tamaat nakuuyumik uumani Katimaliraangata, Katimayiingit pittaqtuq, ukunannga Katimayiit Pitquyauyuq, qin'ngiinariaqaqtaa apirhuutit ilaayunit ilaayumayut Hivayautikkut katimaniq/tiiviitikkulluuniit unalu ihariagiyauniaruknaqhiyut talvani itluni uumani Qanuriliurniq.
67. Ilaayut piimayut uumani hivayautikkut katimaniq/tiiviitikkulluuniit ilauniq pitillugu pinahuaqtut talvani itluni Qanuriliurniq naunaipkaqtukhaq Katimayiingit pitinnagu uuminnga apirhuutingit ilihimayakhait, humaangittuq Katimayiingit ilaupkaiyuq, taimaa hivayautikkut katimaniq/tiiviitikkulluuniit pittaarninnga pingitpat talvani itilluni Qanuriliurniq, Katimayiingit pipkaiittaaqtaa Qanuriliurniq talvaniingitkumik ilaayut ukunuuna hivayautikkut katimaniq/tiiviitikkulluuniit Piliurhimayumi Maliktakhat 68 uumanilu 69.

Katimahimaaqniq Ilaungitpata ilaayumut

68. Talvani, Piliurhimayumi Maliktakhat 55 unalu 57, Katimayiingit maliklugu uumunnga naunaitkutaq ihariagiyaayut uumannga *Nunavut Angirutinga, NuPPAA* unaluuniit ihuaqtumit Katimayiit Pitquyauyuq unaluuniit Ilitquhinga Maliktakhangit tunigumi naunaitkutamik Qanuriliurninnganik ilaayuqlu ilaungitpata uumani Qanuriliurniq iliuraqluni titiraqhimayut tukhiutingit ilaayuqluuniit pitillugu uqaqtumik ilagiyanganik uumannga Qanuriliurniq, Katimayiingit pihimaaqtaaqtaa tamna Qanuriliurniq, humaangittuq talvani ingitpata ilaayuq.

69. Kihimi talvani ingittuq ilaayumut ilauquingitkumi Katimayiinginnit, ilaayumut ilaungitpat uqaqtumik ilagiyanganik Qanuriliurninnganik taimaa pigumi naunaitkutamik uumannga humunngaqqat humilu uumannga Qanuriliurniq, maliklugu uumunnga naunaitkutaq ihariagiyaayut uumannga *Nunavut Angirutinga*, *NuPPAA* unaluuniit ihuaqtumit Katimayiit Pitquyayuyq unaluuniit Iitquhinga Maliktakhangit, piliurniaqtuq ikhinnaqniq ilaayup talvangaanit qin'ngitkumi havaamut, Angirutingit, pitquyayut maligangilluuniit piyuq Qanuriliurninnganit.

Umikvinga

70. Maliklugu uumunnga ihariagiyaayut ihuarninnganik unalu ilitquhinga ihuarninnga, Katimayiingit pittaaqtuq, inmikkut havahinganik uuminngaluuniit pigiaqtittiniqmik ilaayumit, umiinarialik Qanuriliurniq qanuqtut taimaa Katimayiingit ihumagiayut ihuaqtuq.

Apirhuutingit Maliganganit unaluuniit Nunagiyanga

71. Katimayiingit naunaiyainginnarialik apirhuutinga maligamut unaluuniit nunagiyanga piyuq uumunnga piyunnautit, havaangit unalu aulapkaininngit titiraqhimayuyq uumani *Nunavut Angirutinga* unalu *NuPPAA* ukununnga Nunavut Apirhurvinga Ihuarninnganit tuniyayuyq titiraqhimayumi tahapkuat qanuriliurutingit.
72. Talvani apirhuut maligamik unaluuniit nunagiyanga naunaiqtaukpiarumi, Katimayiingit ihumaliuqtaqtut taimaaqlugu pihimmaaqluguluuniit Qanuriliurniq, unaluuniit ilanga talvangaanit, taimaa Katimayiingit naunaiyaiyit ihariagiyaayut ihuarhigiami qanuriliurutingit uumannga pidjutautimit.

Manikharniq Ilaayunut Katimaliraangata

73. Kihimi Minista pitqugumiuk, Katimayiingit maniktalimaitait Ikayuqtiuyuyq piliuriami havauhikhaq tukhiutingit unaluuniit EIS unaluuniit IS, kitulluuniit ilaayuyq piliuriami tukhiutinga kiudjutimikluuniit piyuq Katimayiuyunut ihumagiyaayut havauhikhamut tukhiutingit aadlalu Qanuriliurniq.
74. Kihimi Minista pitqugumiuk, pipkaidjutigumi manikharniq pinahuarut piliurhimayuyq ukuninnga Maliktakhat titiraqhimayuyq uumani *NuPPAA* kikliqarlunilu manikharniqmut

ikayuutinga hivumuuqtuq titiraqhimayumi Maligaaq 75 tamaita akingit piyuq ilauyumit ilauyuq uumani Katimayiit Qanuriliurniq angiqtauniaqtut ilauyumit.

75. Katimayiingit tunittaaqtuq kikliqaqtumik manikharniqmut ikayuutikhaq akiliriami akinga tingmidjutinganut hiniktarvikhanganullu ukununnga Nunallaani Havaktingit ilauyuq uumani Katimaliraangata, unalu ihuarhilugu ikayuutikhaq uumunnga Nunallaani Havaktingit ilaugiamikni uumani Nunallaani Katimaniq ilagiyanganik Naunairvik Katimayiuyunut unaluuniit Inungnut Apirhuqtauniit.

ILANGANI VI: AADLATQIINGUYUT KATIMAYIIT KATIMALIRAANGATA

76. Katimayiingit piliuqtuq qaffinik aadlatqiinguyut Katimayunit ikayuqtuq Katimayiup ihumaliuqtiuyut aulapkaininngit. Hapkuat Katimaliraangata aadlangayut akhuraaluk havaanganut unalu kinauyaakhaaniklu.
77. Hivulliqaanga qanuriliurutigiyaait tamaita Katimaliraangata naunairiami ihuaqtuq naunaitkutaq unalu Titiqqat piyuq uumunnga Katimayiup ihumagiyaayut havauhikhamut tukhiutingit aadlalu Qanuriliurniq tuniyauyuq Katimayiinginnut. Akhuurutauyumi tamainnit Katimayiup ihumagiyaayut havauhikhamut tukhiutingit aadlalu Qanuriliurniq Katimayiingit tuniniaqtuq ihuaqtumit ikayuutit piyuq uumunnga talvannga piyakhat, havaanga unalu pitquyauyuq Katimayunit nakuutqiamik ihuaqtuq Katimayiuyunut ihumagiyaayut uumunnga qanuriliurutinganit.

Naunaiyainiqmut Katimaniq

78. Hapkuat Katimaliraangata ilitariyaungittut katimaniq piyauyuq uumunnga Katimayiup havaktingit nunallaani ilitariyaayut Katimayiinginnit uuminnga ayurhaqtitauniaruknaqhiyut uumunnga havauhikhaq tukhiutingit aadlalu Qanuriliurniq.
79. Hapkuat Katimaliraangata piliurhimayut pipkaidjutigiami Katimayiingit apirigiami qanuqtut ihumagiyanaganik ukunangga Ikayuqtiuyuuq, Munaqtiuyuuq, nunallaani ilaayut unalu ilaayumayut ilaayut uumunnga inungnut ukuninnga aktikkulaanga Katimayiup Katimaliraangata, aktikkulaanga piimayauyuq havauhikhaq unalu ilagiyanganik hulilukaarutingillu, Piliurhimayumi havauhikhaq tukhiutingit (ihuarhaqtauhimayulluuniit Katimayiinginnit), unalu aktikkulaanga uuminnga Katimayiup naunaiyaininnga uumunnga pitquyauyut havauhikhaq.
80. Katimayiup havaktingit ikayuqniaqtaa Katimaliraangata, unalu ihuaqtumit katimadjutikhat havaangillu hapkununnga Katimaliraangata piliurhimayuq uumani ihuaqtumit Iitquhinga Maliktakhangit tuniyauyuq uumunnga Katimayiingit.
81. Talvannga iniqtirninnga uumunnga Naunaiyainiq Katimaniq, Katimayiingit piliurniaqtuq iliuraqlunilu naittumik taiguagakhaq uuminnga kavamatkut atiliurutingani naililugu

ihumagiyanganik piyait naunaiyarlugillu pipkaidjutiyut ihuarhaqfaarningga ukununnga aktikkulaanga uumangga Katimaliraangata, havauhikhaq unalu aktikkulaanga uumangga naunaiyaininna ihariagiyaayut Katimayiinginnit.

Nunallaanut Naunaitkutingit Katimadjutikhat

82. Hapkuat Katimaliraangata ilitariyaungittut katimaniq piyaayuq uumangga Katimayiup havaktingit nunallaani ilitariyaayut Katimayiinginnit uuminnga ayurhaqtitauniaruknaqhiyut uumangga havauhikhaq tukhiutingit aadlalu Qanuriliurniq.
83. Hapkuat Katimaliraangata piliurhimayuq pipkaidjutigiami Katimayiingit tunigiami naunaitkutaq nunallaanut, akhuuqulugit inungnut ilauniq uumani Katimayiup Katimaliraangata apirilunilu uqaqtakhangit ukununnga nunallaani ilaayut unalu ilaayumayut ilaayut uumangga inungnit.
84. Katimayiup havaktingit ikayuqniaqtaa Katimaliraangata, unalu ihuaqtumit katimadjutikhat havaangillu hapkununnga Katimaliraangata piliurhimayuq uumani ihuaqtumit Iitquhinga Maliktakhangit tuniyayuq uumangga Katimayiingit.
85. Talvannga iniqtirninnga uumangga Naunaitkutaq Katimaniq, Katimayiingit piliurniaqtuq iliuraqlunilu naittumik taiguagakhaq uumunnga kavamatkut atiliurutingani naittunik naunaitkutaq aadlanut piyait, uqaqtakhangit piyait kitullu talvannga piyakhat ihariagiyaayut.

Havauhikhaq-Ihuaqtumit EIS unaluuniit IS Maliktakhait Ihivriuqlugu

86. Ilaukmat uumangga Naunaiyainiq Katimaniq, inmikkulluuniit Katimaliraangata, Katimayiup havaktingit pittaqtut ilitariyaungittut katimaniq nunallaani ilitariyaayut Katimayiinginnit uuminnga ayurhaqtitauniaruknaqhiyut uumangga havauhikhaq tukhiutingit ihivriuriami apirigiamilu qanuqtut ihumagiyanganik iniqhimaittumut havauhikhaq-ihuaqtumit EIS unaluuniit IS Maliktakhait piliurhimayut Katimayiinginnit.
87. Talvanngaanit ihuarhainiq ukununnga havauhikhaq-ihuaqtumit EIS unaluuniit IS Maliktakhait ihariagiyaayut naunairiami Katimaliraangata piyait titiraqhimayumi Maligaq 86, Katimayiingit pihimainnariaqtaaqta EIS unaluuniit IS Maliktakhait Katimaniq

qinirhiariamikni uqaqtakhangit uumannga Ikayuqtiuyuq unalu ilauyumayut ilauyut piyuq uumannga *Iniqhimaittuq* havauhikhaq-ihuaqtumit EIS unaluuniit IS Maliktakhait.

88. EIS unaluuniit IS Maliktakhait Katimaniq munariyauyuq ikayuqtauyullu ukunangga Katimayiup havaktingit hapkuninngalu, piomagumik Katimayiingit, piyakhaq katimalutik uumani nunallaani ayurhaqtitauniaruknaqhiyut uumannga havauhikhaq tukhiutingit ukunuunaluuniit hivayautikkut katimaniq.
89. Katimahuirumik, naunaipkaiyuq Katimayiup ihumagiyauyut qanuqtut ihumagiyanganik havauhikhamut-ihuaqtumit EIS unaluuniit IS Maliktakhait tuniyauyuq tuniyauyut Katimaliraangata, Katimayiingit tuniniaqtuq kingulliqpaaq havauhikhaq-ihuaqtumit EIS unaluuniit IS Maliktakhait ukununnga Ikayuqtiuyuq iliuraqniaqtuqlu iniqhimayut EIS unaluuniit IS Maliktakhait uumunnga kavamatkut atiliurutingani.

Nalluyaunggitunik Katimadjutinik

90. Pigumitku ihivriurumitkulu uumannga Ikayuqtiuyup akhuurutauyut ilitariyauyut tukhiutingit, ukunatitut *Inirhimaittuq* EIS unaluuniit IS, *Kingulliqpaaq* EIS unaluuniit IS unaluuniit *Inirhimaittuq* unaluuniit *Kingulliqpaaq* EIS unaluuniit IS Iliutinga piyullu ilitariyauyut ihivriuqlugu uqaqtakhangit hapkununga tukhiutingit umangga Munaqtiuyuq aadlalu ilauyumayut ilauyut, Katimayiingit katimapkaittaqtut ilitariyauyut ayuittiaqtut (Iilitariyauyut Katimaniq). Huuq piyut uumannga Iilitariyauyut Katimaniq ihivriuqtukhat, ukununngalu qanuraaluktut pittaarumi, ihuarhilugit ihuarhaqhimangittut ilitariyauyut ihumaaluutingit piyut pitillugu Katimayiup ihumagiyauyut havauhikhamut tukhiutingit ilitariyauyut ilakut naunaitkutaq ihariagiyauyut ihuarhigiami ihuarhaqhimangittut ihumaaluutingit.
91. Iilitariyauyut Katimaniq munariyauyut ikayuqtauyullu ukunanit Katimayiup havaktingit piniaqtuq, piomagumi Katimayiingit, piyukhaq katimalutik uumani nunallaani ayurhaqtitauniaruknaqhiyut uumannga havauhikhaq tukhiutingit, katimalutik qitqani ittuq ihuaqtuq amihunut uumannga ilitariyauyut ayuittiaqtut ilauyuq uumani Iilitariyauyut Katimaniq ukunuunaluuniit hivayautikkut katimaniq.

92. Pitillugu Iilitariyauyut Katimaniq, Katimayiup havaktingit, uqaqatigiikhutik uumunnga Ikayuqtiuyuq unalu ilauyut ilauyuq uumani Iilitariyauyut Katimaniq, nipiliunginnarialik uqariyaqtamiknik piliuqtauyuq uumangga Ikayuqtiuyuq ilauyuqlu ilauyut, tautuknaqtumik ihuarhigiami ilitariyauyut ihumaaluutingit pipkaiyuq uumangga havauhikhaq tukhiutingit, uumangga ilitariyauyut tukhiutingit uumangga Ikayuqtiuyuq unalu ilauyut unalu/unaluuniit ihuarhigiami naunaitkutaq piqalluangittuq uumani ilitariyauyut naunaitkutaq iliuraqtauyuq Katimayiinginnut ublumimut.
93. Iniqtirninngani, unaluuniit talvannga Iilitariyauyut Katimaniq, Katimayiingit ihivriuqniaqtait uqariyaqtamiknik qanuraaluktutlu piyut nipiliurhimayuq hivulliqpaami inirhimaittuq uumangga Uqariyaqtamiknik Titiraq uumunnga Ikayuqtiuyuq tamaitalu ilauhimayut ilauyut iniqtiriame Uqariyaqtamiknik Titiraq. Kingulliqpaaq Uqariyaqtamiknik Titiraq piyuq uumunnga Iilitariyauyut Katimaniq tuniyauttaaqtuq uumangga Katimayiingit titiraqluni uuminnga inmikkut titiraq uuminngaluuniit Naunairvik Katimayiuyunut Naalaktautinnagit Katimaniq Ihumaliurut Taiguagakhaq.

Katimapkaitinnagu Katimaniq

94. Taimaa ikayuriami Katimayiup Inungnut Tuhaqtipkainiq havaangit, Katimayiingit pipkaidjutiinarialik Katimapkaitinnagu Katimaniq uumunnga Ikayuqtiuyuq, Munaqtiuyuq, Nunallaani Havaktingit unalu/unaluuniit ilauyut uumangga inungnut naunaiyuriami taimaa, ilitariyuq naunaitkutaq unalu Titiqqat uumunnga havauhikhaq tukhiutingit piyait Katimayiinginnit ublumimut, havauhikhaq tukhiutingit hivumuuriami uumunnga Inungnut Tuhaqtipkaininnganut.
95. Piumagumi Katimayiingit, Naalaktautinnagit Katimaniq piinarialik katimalutik uumani nunallaani ayurhaqtitauniaruknaqhiyut uumangga havauhikhaq tukhiutingit, ukunuuna hivayautikkut katimaniq unaluuniit titiraqluni. Munariyautaittumik, tamna Naalaktautinnagit Katimaniq ilaliutittaaqtuq uqaqatigiikniq kitunik uumangga hapkuninnga qanuriliurutinik:
- (a) Iilitarininnga piqalluangittunik uumani Ikayuqtiuyup naunaitkutaq tuniyauyut ublumimut (ukunatitut naunaitkutaq ayurhauingit uumani *Inirhimaittuq* EIS

unaluuniit IS, *Kingulliqpaaq* EIS unaluuniit IS unaluuniit *Inirhimaittuq* unaluuniit *Kingulliqpaaq* EIS unaluuniit IS Aadlamik) ihuarhaqtauyukhaq ukunanit Ikayuqtiuyuq unaluuniit ilauyut ilauyuq uumani Katimayiup ihumagiyauyut uumangga havauhikhaq tukhiutingit pitinnagu havauhikhaq tukhiutingit qanuriliurniq ukununnga Inungnut Tuhaqtipkaininnganik uumangga havaamit;

- (b) Ihumagiyauyuq ublunga tukhiutinganut aadlanik naunaitkutaq ihariagiyauyut ihuarhigiami piqalluangittut (ukunatitut Ikayuqtiuyup ihumagiyauyut ublunga uumunnga tukhiutinga uuminnga FEIS unaluuniit FIS FEIS unaluuniit FIS Aadlamik, nutaangurhimayuq naunaiyaininnga/munariyuq naunaitkutaq unaluuniit ihariagiyauyut ikikliyuumiqniq, munariniq unalu munariyuq ihumaliurut, hunaluuniit);
- (c) Iilitariyauninnga kitunik ihumaaluutingit unaluuniit ihuarhaqhimangittut Naunaitkutamat Apiriyut tamna Ikayuqtiuyuq aadlalu ilauyut ihariagiyauyut ihuarhigiami pitinnagu, uumaniluuniit Inungnut Tuhaqtipkainiq;
- (d) Taimaa, aadla Titiqqat ihariagiyauyut titiraqhimayumi Maligaq 95(a)-(c) tuniyaukpat, havauhikhaq tukhiutingit piinarialik uumunnga Inungnut Tuhaqtipkainiq, pingitpat, ilitariyauninnga kitut ihumaaluutingit pittailiyaa havauhikhaq tukhiutingit uumangga qanuriliurniq uumunnga Inungnut Tuhaqtipkainiq; unalu
- (e) Taimaa havauhikhaq tukhiutingit pittaarumi uumunnga Inungnut Tuhaqtipkainiq, uqaqatigiikniq uumunnga talvangaanit ilitquhinga qanuriliurutiuyuq piyuq uumunnga Inungnut Tuhaqtipkainiq:
 - i. Ihuarhaqlugu uumunnga Inungnut Tuhaqtipkainiq (katimalutik, hivayautekkut katimaniq unaluuniit titiraqluni);
 - ii. Qakugu, humunngaqqat unalu, pittaarumi, humi uumunnga Inungnut Tuhaqtipkainiq;
 - iii. Naunaiyainiq uuminnga Inungnut Tuhaqtipkainiq ilauyut, unalu Ikayuqtiuyuq, Angiqtauhimayuq Timiqutigiyangit unalu ilitariyauyut Munaqtiuyuq;

- iv. Iltariyauniq aadlanik ilauyut apirhuqtauyukhat/ihariagiyayut ilaugiami uumani Inungnut Tuhaqtipkainiq;
 - v. Ihuarhaqlugu tuniqhaininnganut uumannga Naunaitkutaq uumannga Inungnut Tuhaqtipkainiq himmautingalu uuminnga Titiqqat pitinnagu Inungnut Tuhaqtipkainiq;
 - vi. Upalungaiyarninnga uuminnga ihumaaluutingit uumunnga Inungnut Tuhaqtipkainiq;
 - vii. Qanuriliurutingit piniyaqtuq umani Inungnut Tuhaqtipkainiq, unalu apirhuutit uumunnga aadlangurninnganik ukununnga Hapkuat Maliktakhat;
 - viii. Nipiliurhimadjutingit ihariagiyayut, uqauhinga, uqaqtauininnga, numiktirninnga titiqqallu ihariagiyayut; unalu
 - ix. Aadlat qanuriliurutingit ikayurniaqtuq naunaiyaininnganik uumannga Inungnut Tuhaqtipkainiq (ukunatitut aturninnga takunnaqtuq pingahunit ilanganit uuktuutingit, aturniq qun'ngiaqtakhanik, qun'ngiaqtauniq piksassuungualiurniq, hunaluuniit).
96. Taimaa Naalaktautinnagit Katimaniq pipkaidjutauyuq katimalutik uumani nunallaani ayurhaqtitauniaruknaqhiyut uumannga havauhikhaq tukhiutingit, Katimayiup Ikhivautalik havaktinganilluuniit, uumunnga ikayuutaut uumannga Katimayiup havaktingit, munariyuq Naalaktautinnagit Katimaniq. Taimaa Naalaktautinnagit Katimaniq pipkaidjutauyuq Hivayautikkut katimaniq, Katimayiup Ikhivautalik munariinariaqtaa havaanga uumannga Naalaktautinnagit Katimaniq Katimayiuyunut havaktingit.
97. Humaangittuq uumannga ihuarhainiq uumannga Naalaktautinnagit Katimaniq, ukunanit Katimayiup Ikhivautalik havaktuqluuniit, Katimayiingit unaluuniit Naalaktut Ilauyut ihumaliuqtiuyut iliuraininnganik ilaungittut uumunnga Naalaktautinnagit Katimaniq.
98. Ilaukmat Naalaktautinnagit Katimaniq, Katimayiingit pipkaidjutiniaqtuq Nunallaani Katimaniq tuhaagiamikni qanuqtut ihumagiyanginnik, apirhuutingit ihumaaluutingillu ukunanut nunallaat ayurhaqtitauniaruknaqhiyut ukunangga Havauhikhaq Tukhiutingit, una ilagiyanganik uumannga Naalaktautinnagit Katimaniq munariyauyuq uumannga Maliktakhat 100-102.

99. Kihimi pitquyaukpat Katimayiinginnit, taimaa 30 ublunik uumannga umiktuq uumannga Naalaktautinnagit Katimaniq, Katimayiingit tuniniaqtuq Naalaktautinnagit Katimaniq Taiguagakhaq ihivriuqtuq qanuriliurutingit uumannga Naalaktautinnagit Katimaniq, unalu pittaarumi, Nunallaani Katimaniq Katimatillutik, tuniyuqlu ikayuutit piyuq uumannga talvannga piyakhat Katimayiup havaanga.

Nunaliuyut Katimapkaqni Katimaniq

100. Aadlamik nunallaani ilauniq uumani Katimayiup ihumagiyayut havauhikhamut tukhiutingit aadlalu Qanuriliurniq, Katimayiingit pittaaqtuq Nunallaani Katimaniq Katimatillutik pitillugu Naalaktautinnagit Katimaniq unaluuniit Inungnut Tuhaqtipkaininnganik Katimayiup havaanga.
101. Uumani Nunallaani Katimaniq Katimatillutik, Nunallaani Havaktingit tikkuuqtuq NIRB-kunnit tunngavinganit pitquyanginnik Haamlangaginnit unalu nunallaani timiqutigiyangit ukunatitut nunamikni An'nguhiiqitkut Timiqutigiyangit, Inirniriit Katimayiingit, inuulrammiit katimayiit arnailu timiqutigiyangit ayurhaqtitauniaruknaqhiyut nunallaat qaitquyauniaqtuq pigiami ilitariyayut ikhivautakhaq ikpanmi ukununnga:
- (a) apirhuutivaklutit uumannga ilauiyut, unalu Ikayuqtiuyuq unalu ilitariyayut Munaqtiuyuq piyuq uumannga havauhikhaq tukhiutingit aadlalu Qanuriliurniq, ilitariyayut ihivriuqlugu uqaqtakhangit kitullu qanuriliurutingit piyut NIRB-kunnut havaangit ihivriuriami havauhikhaq tukhiutingit aadlalu Qanuriliurniq;
 - (b) uqarlugu ihumagiyanganik unalu ihumagiyangit uumannga nunallaani naunaiyaqtait pitqutigiquplugu uumannga havauhikhaq tukhiutingit aadlalu Qanuriliurniq; unalu
 - (c) aadlanut pilugit naunaitkutaq ihumagiyangillu tamna Nunallaani Havaktut ihumagiyut ihuaqtuq Katimayiuyunut ihumagiyayut uumannga havauhikhaq tukhiutingit aadlalu Qanuriliurniq, unalu Inuit Qaujimaningit aadlalu nunallaani ilihimaniq.

102. Katimayiingit pihimaniaqtut naittumik uqaqtakhangit, apirhuutit ihumagiyangit aadlanut piyuq uumangga Nunallaani Havaktingit pitillugu Nunallaani Katimaniq unalu naittuq piliurniaqtuq ilanganik uumangga Naunaiyainiq Katimayunit ihumagiyayut Katimayiinginnit pitillugu ihumaliuqtiuyut.

Inungnut Apirhuqtauniit Piyut Nunallaani

Nayugakhanga Angmarvikhangillu

103. Uumunnga katimalutik Inungnut Tuhaqtipkainiq piyut uumani ayurhaqtitauniaruknaqhiyut nunallaani unaluuniit nunallaat, Katimayiingit naunaiqtukhaq nayuganga unaluuniit nayugangit angmarvikhangalu uumangga Inungnut Tuhaqtipkainiq tuniyuq ihumagiyayut uumunnga:
- (a) ihuarninnga ilauyunut;
 - (b) nayuganga uumangga havauhikhaq tukhiutingit apirhuutigiyayuyq;
 - (c) atuliqtitauniq inungnut ilihimaniq unalu ilauniq uumani Inungnut Tuhaqtipkainiq;
 - (d) hiniktarvikhaq unalu tingmidjutikhamut naunaitkutut uumani nunallaani unaluuniit nunallaat; unalu
 - (e) ihuarninnga Katimayiinginnut, Nunallaani Havaktingit, tamna Ikayuqtiuyuyq aadlatlu ilauyut.
104. Aadlanguqqat nayugakhanga angmarvikhangalu ihariagiyaukpat, Katimayiingit piliurniaqtait tamaita akhuurutingit ihuarhaffaariami tamna Inungnut Tuhaqtipkainiq nakuutqiangani himmautikhanga nayugarvikhanganik, talvani ihuaqtumik naunaitkutaq tuniyayuyq ukununnga nunallaani unaluuniit nunallaat, Ikayuqtiuyuyq aadlatlu ilauyut.

Havaangit

105. Kihimi talvannga ihuarhaqtuq Katimayiinginnit, katimalutik Inungnut Apirhuqtauniit piyuq nunallaani piqarniaqtuq tamarmik ilitariyayut, ilitariyayut ilagiyanganik mikitqiamiklu ilitariyayut nunallaani ilagiyanganik. Tamaita Katimayiit unaluuniit Naalaktut Ilauyut munariyut uuminnga ihumaliuqtiuyut piyuq uumunnga havauhikhaq tukhiutingit aadlatlu Qanuriliurniq ilauniaqtut tamaita ilagiyanganik uumangga Inungnut

Tuhaqtipkainiq, unalu naunaitkutaq tuniyauyuq pitillugu tamarmik ilagiyanganik piliurniaqtaa Inungnut Tuhaqtipkainiq Naunaitkutaq uumunnga Qanuriliurniq ihumagiyauyukhallu Katimayiinginnit unaluuniit Naalaktut pitillugu ihumaliuqtiuyut.

106. Pitillugu ilitariyauyut ilagiyanganik uuminnga qanurittut Inungnut Tuhaqtipkainiq, Ikayuqtiuyuuq tuniniaqtuq naittumik uuminnga havauhikhaq tukhiutingit, ilitariyauyut naunaiyaininnga naunaitkutaq unalu kiudjutingit ukununnga Naunaitkutamat Apiriyut unalu ilitariyauyut ihivriuqlugu uqaqtakhangit tuniyauyuq ukunangga Ikayuqtiuyuuq ikayuqtut uumangga havauhikhaq tukhiutingit aadlalu Qanuriliurniq, Munaqtiuyuuq tuniniaqtuq naittunik uuminnga ilitariyauyut tukhiutingit pitqutigiquplugu uumangga havauhikhaq tukhiutingit aadlalu Qanuriliurniq. Talvannga uqaqtukhat tamarmik ilauyut, aadlat ilauyut, Katimayiingit havaktingit, Katimayiingit, Nunallaani Havaktingit talvani ittut unalu ilauyut uumangga inungnut akhuuquyauyut apiriyukhat apirhuutinik uqaqtunut.
107. Tamna ilitariyaungittut ilagiyanganik uuminnga qanurittut Inungnut Tuhaqtipkainiq piqaqtuq uuminnga Nunallaani Katimaniq Katimatillutik uuminnga Nunallaani Havaktingit (piyuq naunaiqhimayuq uumani Maliktakhat 100-102) unalu ilauyut uumangga inungnut, unalu Inungnut Unnuktumi Katimatillutik ittuq inungnut katimaniq piliurhimayuq pipkaidjutigiami ilauyumayut inuit unalu Inirniit nunallaanit ilaulimaittut Inungnut Tuhaqtipkainiq havakvinga angmaqhimatilluni ayuirhariami uuminnga havauhikhaq tukhiutingit aadlalu Qanuriliurniq uqariamikni ihumagiyanginnik uuminnga havauhikhaq tukhiutingit aadlalu Qanuriliurniq uumani ilitariyaungittumik piluni.

Pitquyauyuq Katimaninnga uumani Inungnut Tuhaqtipkainiq

108. Kihimi talvannga naunaiqtauyut Katimayiinginnit, hapkuat titiraqtaa pitquyauyuq katimaninnga uumani katimalutik Inungnut Tuhaqtipkainiq piyut nunallaani:
- (a) Angmaqniani qinngarniq;
 - (b) Angmaqtitrutimut uqaqtakhanga Ikhivautalikmit, talvani ilaliutiniaqtuq huuuq uumangga Inungnut Tuhaqtipkainiq unalu aktikkulaanga qanuriliurutingit ihumagiyaugiami Katimayiinginnit;
 - (c) Aadlanut uqaqlugit kitkuuyaakhaanik Katimayiingit Ilauyut unalu havaktingit;

- (d) Iilitariyaunig aadlanullu uqaqlugit kitkuuyaakhaanik uumangga ilaayut;
- (e) Naunaiyarlugit Inirniriit havaangillu Tuhaqtipkainiqmi;
- (f) Iilitariyaunig kitunik pigiaqtittiniq ihuigiyaniginniklu;
- (g) Iilitariyaayut Uqaqtukhat Ikayuqtiuyunit;
- (h) Apirhuqniq uumangga Ikayuqtiuyug ilaayunit, Katimayiingit havakingit unalu Katimayiingit;
- (i) Iilitariyaayut Uqaqtukhat ukunangga Angiqtauhimayug Timiqutigiyangit unalu Munaqtiuyug;
- (j) Apirhuqniq uumangga Angiqtauhimayug Timiqutigiyangit unalu Munaqtiuyug aadlanit Angiqtauhimayug Timiqutigiyangit unalu Munaqtiuyug, Ikayuqtiuyug, Katimayiit havakingit unalu Katimayiingit;
- (k) Uqaqtukhat apirhuqniqlu uumangga Ikayuqtiuyug unalu Munaqtiuyug pitillugu ilitariyaungittut Nunallaani Katimaniq unalu Nunallaani Unnuktumi Katimaniq;
- (l) Kingulliqpaaq umiktirniqmut uqaqtakhangit ukunanit Nunallaani Havakingit;
- (m) Kingulliqpaaq umiktirniqmut uqaqtakhangit ukunanit Angiqtauhimayug Timiqutigiyangit, aadlat Munaqtiuyug unalu Ikayuqtiuyug;
- (n) Umiktirniqmut uqaqtakhangit Ikhivautalikmit; unalu
- (o) Umiktirniqmut Qin'ngarniq.

Uqaqtakhangit Naunaitkutaq Qun'ngiaqtakhanginniklu

109. Inuk tuniyug ilitariyaayut naunaitkutaq katimatillugit Inungnut Tuhaqtipkainiq piniaqtug titiraqhimayumi uqariyaqtaminik ikayurniqluuniit, piyug inungmit angiqtauuyug maligatigut malirutitigut tunigiami uqariyaqtut ikayurniqmiklu. Inirniriit unalu Nunallaani Havakingit ihariagiyaungittug piliuriami tukhiutingit titiraqhimayumi uqariyaqtut ikayurniqmiklu.
110. Uqarningga naunaitkutaq tautuktumit unaluuniit Naalaktut tautuktumit uumani katimalutik Inungnut Tuhaqtipkainiq kikliqaqtitauniaqtug uumunnga aktikkulaanga uumangga havauhikhaq tukhiutingit aadlalu Qanuriliurniq, naunaiyainingga uumangga havauhikhaq tukhiutingit aadlalu Qanuriliurniq, ilitariyaayut uqaqtut tukhiutingit kitullu ihumaaluutingit uqaqtait Katimayiinginnit pipkaidjutiniqmut.

111. Katimayiingit pipkaidjutittaaqtaa ilauyuq munarigiame naunaitkutaq piyuq uumunnga aadlamik qanuriliurutingit hilataanit kiklingit piliurhimayuq uumani Maligaa 110 taimaa Katimayiingit naunaiyaiyiit naunaitkutaq ihuaqtuq ikayuutauniaqtuq Katimayiinginnut tikigiamikni ihumaliuqtamiknut.
112. Ilauyut ihariagiyumayut Titiqqat iliuraqtaungittut Katimayiinginnut pitinnagu Inungnut Tuhaqtipkainiq tuniniaqtuq Titiqqat Katimayiinginnut naunaiqtauyukhat uuminnga ilitariyauyut Qun'ngiaqtakhat uumani Inungnut Tuhaqtipkainiq Naunaitkutaq.
113. Taimaa pitillugu Inungnut Tuhaqtipkainiq piqangittuq ihuigiyauyuq uumannga ilauyut unaluuniit Katimayiingit Qun'ngiarvikmut ilaliutiyuq uumani Inungnut Tuhaqtipkainiq Naunaitkutaq, taimaalu piqangittut maniktarvikhat hiamitiqtittailiniqmut pitqutigiquplugu uumannga Qun'ngiarvik, Katimayiingit itiinarialik Qun'ngiarvikmut uumani Inungnut Tuhaqtipkainiq Naunaitkutaq. Taimaa ihuaqtumik pigumi talvannga Inungnut Tuhaqtipkainiq, Katimayiingit piliurniaqtait aadjikutaanik tamainnik Qun'ngiarvik itiqut uumunnga Inungnut Tuhaqtipkainiq Naunaitkutaq piinarialik uumunnga Katimayiup kavamatkut atiliurutingani.
114. Taimaa ilauyuq unaluuniit Katimayiingit qin'ngiyut iliurainiqmut uuminnga Qun'ngiarvik uumani Inungnut Tuhaqtipkainiq Naunaitkutaq, Katimayiingit naunaiyarniaqtait, kihimi itingilluni Qun'ngiarvik talvannga ihumagiyauniaqtuq ihuigiyauyut itiriami uumunnga Qun'ngiarvik uuminnga uqaqtumik pigiaqtittiniq munariyauyukhaq Piliurhimayumi Maliktakhat 47 unalu 48.
115. Taimaa Katimayiingit ikayurumi ihuigiyauniq itiriami uumunnga Qun'ngiarvik, Qun'ngiarvik naunaiqtauyuq uumani Qun'ngiarvik Titiraq uuminnga "naunaiqtauyuq kihimi itiqtaungittuq" unalu Qun'ngiarvik itiqtaulimaittut uumunnga Inungnut Tuhaqtipkainiq Naunaitkutaq unaluuniit ihumagiyauyuq Katimayiinginnit pitillugu ihumaliuqtiuyut. Taimaa Katimayiingit ikayungitkumiuk ihuiguutigiyanganik, tamna Qun'ngiarvik itiqtauniaqtuq uumani Inungnut Tuhaqtipkainiq Naunaitkutaq uqaqtauyuq uumani Maligaa 113.

Apirhuqniq

116. Apirhuqniq tautuktumit uumangaluuniit Naalaktut tautuktunit aadlamit ilauyuq kikliqarniaqtuq uumunnga aktikkulaanga uumangga naunaitkutaq tuniyauyuq tautuktumit/tautuktunit. Apirhuqniq hilataani ukunanik kiklingit pitquyauniaqtut uumani Katimayiup piomagumi, kihimi uumungainnaq qanuraaluktut ihariagiyauyuq iluittumut uqariyaqtumullu naunaipkainiq uumangga ihuaqtuq itquumaninngit.
117. Taimaa tautuktuq unaluuniit Naalaktut tautuktunik kiulimairumik apirhuutimut uqaqtut pitillugu Inungnut Tuhaqtipkainiq, Katimayiingit pipkaigiami ilauyuq tuniyuq kiudjutimik qakunguqqat uumani Inungnut Tuhaqtipkainiq, pipkaidjutittaaqtuqluuniit titiraqhimayut tukhiutingit, kiuyuqlu tahapkununnga titiraqhimayut tukhiutingit, iliuraqtauyuq Katimayiinginnut talvanngaani Inungnut Tuhaqtipkainiq.

Inungnut Apirhuqtauniit Piyait Hivayautikkut katimaniq

118. Taimaa Katimayiingit naunaiyaiyiit ihuaqtuq uumunnga Inungnut Tuhaqtipkainiq piyakhaq Hivayautikkut katimaniq, Katimayiingit tuniniaqtuq havauhikhaq-ihuaqtumit Katimayiit Pitquyauyuq munarigiami piyait uuminnga qanurittut Inungnut Tuhaqtipkainiq.
119. Tamainnit, Maliktakhat munariyut piyainnik uuminnga Inungnut Tuhaqtipkainiq uumani nunallaani (Maliktakhat 103-117) piniaqtut uumunnga Inungnut Apirhuqtauniit piyait Hivayautikkut katimaniq, piyuq tahapkunainnaqmut aadlangurninnganik ihariagiyauyuq naunairiami kiklingit piyut uumunnga hivayautikkut katimaniq ilauniq tamainnit ilauyut.

Inungnut Apirhuqtauniit Piyait titiraqluni

120. Talvani Katimayiingit naunaiqtitait ihuaqtuq pigiami Inungnut Tuhaqtipkainiq titiraqluni, Katimayiingit hapkuninnga:
- (a) Ilaulutik uumani ihumaliuqtiuyut inmikkut tunngavinganit uumangga titiraqhimayut Titiqqat iliuraqtauyuq ilauyunit;
 - (a) Ihariagiyuq aadlamik Titiqqat tuniyauyukhaq ilauyunit ilaupkaiqtinngit uumani ihumaliuqtiuyut; unaluuniit

- (b) Naunaiyariami qakugu pitillugu titiraqhimayut Inungnut Tuhaqtipkainiq aadla qanurittut Inungnut Tuhaqtipkainiq ihuatqiyauyuq piyuqlu Inungnut Tuhaqtipkainiq piyait uumani nunallaani ukunuunaluuniit hivayautikkut katimaniq ihariagiyauyut.

Atayut Inungnut Apirhuqtauniit

121. Piliurhimayumi Titirarhimaninga Angirutiup 13, Ilangani 13.5.2 uumannga *Nunavut Angirutinga* titiraqhimaninnganilu 193 uumannga *NuPPAA*, pigumi apirhuutingit, Katimayiingit pittaaqtuq, ihuaqtuq, ihuarhilugu NIRB-kut Katimaliraangata uumunnga hulilukaarutingit uumannga Nunavut Imaligiyyit Katimayit, talvunga unalu piyailu atayut Apirhuqtauniit.
122. Taimaa Katimayiingit naunaiyaiyiit atayut Tuhaqtipkainiq ihuaqtuq, Katimayiingit hapkuninnga, uqaqatigiikhutik uumunnga Nunavut Imaligiyyit Katimayit, tuniluni ihuaqtumit Katimayit Pitquyauyuq naunaiyaqtaa havaangit qanuqtullu angiqtauyukhaq Katimayiinginnit pigiami atayut Inungnut Tuhaqtipkainiq, unalu ilitarilugit kitut aadlangurninnganik Hapkununnga Maliktakhat unalu Katimayit Katimaliraangata ihariagiyauniaqtut.

Umiktirniqmut uumannga Inungnut Tuhaqtipkainiq Naunaitkutaq

123. Iniqtirninngani Inungnut Tuhaqtipkainiq unaluuniit atayut Inungnut Tuhaqtipkainiq, taimaa piyait uumani nunallaani, ukunuuna hivayautikkut katimaniq unaluuniit titiraqluni, Inungnut Tuhaqtipkainiq Naunaitkutaq umikniaqtuq kihimi Katimayiingit pipkaigumikluuniit.
124. Taimaa Katimayiingit naunaiyaqtait tamna Inungnut Tuhaqtipkainiq Naunaitkutaq angmaumayukhaq taimaa umikvinga uumannga Inungnut Tuhaqtipkainiq, qanuriliurutinga tuniyaulimaittuq Katimayiinginnut unaluuniit Naalaktut uumunnga ihumaliuqtiuyut taimaa tamaita ihariagiyauyut naunaitkutaq unalu Titiqqat pigumitku Katimayiinginnit unalu Katimayiingit naunairumiuk, titiraqluni, tamna Inungnut Tuhaqtipkainiq Naunaitkutaq umikpat.

125. Talvanga Inungnut Tuhaqtipkainiq Naunaitkutaq umikpat malikhugu Maligaq 123 unaluuniit 124, piittuq aadlat naunaitkutaq iliuraqtauniaqtut Katimayiinginnut kihimi titiraqhimayut uuktuutit angmaffaariami Inungnut Tuhaqtipkainiq Naunaitkutaq iliuraqtauyuuq Katimayiinginnut unalu Katimayiingit ihumaliuqtuq, talvangaanit naunaipkainiq unalu tukhiutingit ilaayunit, aadlallu naunaitkutaq hunauyuq unalu ilaayuuq apirhuqninnga iliurariami aadlamik naunaitkutaq nakuuyumik pipkaidjutiyuuq tuninginmagu naunaitkutaq taimaa Inungnut Tuhaqtipkainiq Naunaitkutaq angmaumayuq.

Havauhikhaq Naunaitkualiriniq Katimaniq

126. Piliurhimayumi Titirarhimaninga Angirutiup 12, Ilangani 12.5.12 unalu 12.6.17 uumannga *Nunavut Angirutinga* unalu ilagiyangani 111(1) unalu 132(1) uumannga *NuPPAA*, taimaa Minista naunaipkarumiuk Katimayiingit tunigiami Havauhikhaq Naunaitkualiriniq aadlangurhimayuqluuniit Havauhikhaq Naunaitkualiriniq munarigiami havauhikhaq, Katimayiingit piqaqtuq 30nik ublunik tunigiami Havauhikhaq Naunaitkualiriniq. Ikayuriami iniqtirninnga uumannga Havauhikhaq Naunaitkualiriniq atuqtauvaktunut qanurittaakhainganinginnullu, Katimayiingit ihuarhaqtaaqtaa Havauhikhaq Naunaitkualiriniq Katimaniq ukununnga havakingit uumannga Ikayuqtiyuq, unalu Angiqtauhimayuq Timiqutigiyangit ukununnga piyunnautingit unalu nunagiyanganut munarininngit tunigiami talvanga angirutingit, ukunatitut laisingit, naunaitkualiriniq laisingillu havauhikhamut. Huuq piyuq uumannga Katimaniq naunaiyariami Havauhikhaq Naunaitkualiriniq atuqtauvaktunut qanurittaakhainganinginnullu kangirhiyayuq tamainnit ilaayut uqarlugulu qanuqtut nakuutqiyayuq iliurariami atuqtauvaktunut qanurittaakhainganinginnullu uumannga Havauhikhaq Naunaitkualiriniq.
127. Havauhikhaq Naunaitkualiriniq Katimaniq ikhivautaqtayuq ukunangga Katimayiup havakingit piyauniaruknaqhiuqlu ukunangga katimalutik uumani ayurhaqtitauniaruknaqhiyut nunallaani, katimalutik nayugangani qitqani uumani Ikayuqtiyuq unalu Angiqtauhimayuq Timiqutigiyangit, ukunuuna hivayautikkut katimaniq unaluuniit titiraqluni. Havauhikhaq Naunaitkualiriniq Katimaniq uqarniaqtaait hapkuat uqaqtayut:

- (a) Naunaiyainiq pitqutigiquplugu ukununga aktikkulaanga iluani ittutlu uumangga atuqtauvaktunut qanurittaakhainganinginnullu;
 - (c) Iltariyaunig tamaita kavamatkunni havakvingit unalu timiqutigiyangit munariyuq iliurariami ihuaqtumit atuqtauvaktunut qanurittaakhainganinginnullu;
 - (d) Naunaiyainiq piyuq uumangga naunaipkainiq hulilukaarutinginnik hivulliqaamit ublumimut iniqtirinnganut atuqtauvaktunut qanurittaakhainganinginnullu; unalu
 - (e) Uqarningga taimaa uqaqtamiknik unaluuniit ihuaqtumit naunaiyainiq ihariagiyauyut ilaliutiyukhaq uumunnga Havauhikhaq Naunaitkualiriniq ikayuriami nakuuyuq iniqtirinnga.
128. Pitinnagu uumangga Katimaniq, Katimayiingit apirittaauqtuq kavamatkunni havakvingit unalu timiqutigiyangit piyunnautingit unalu nunagiyanganut munarinngit uumunnga havauhikhaq tuniyuq Katimayiingit naittumik qanuqtut Angiqtauhimayuq Timiqutigiyangit piyuq naunairiami laisingit, naunaitkualiriniq, laisingit aadlatlu kavamatkunni angiqtauyut Ikayuqtiuyuq ihariagiyauniaruknaqhiyut havaarigiami havauhikhaq ihuaqtut uumunnga ihariagiyauyut uumani Havauhikhaq Naunaitkualiriniq.

Munakgiyauyukhanik

129. Ihariagiyauyut uumangga Titirarhimaninga Angirutiup 12, Ilangani 12.7.2 uumangga *Nunavut Angirutinga* titiraqhimaninngalu 135 uumangga *NuPPAA*, Katimayiingit uumanngaluuniit Munariyuq Havaktingit munariyuq iniqtiriami Katimayiup munariyuq aulapkaininngit tuniniaqtuq Ilitquhinga Maliktakhangit Ikayuqtiuyumut, Angiqtauhimayuq Timiqutigiyangit, aadlatlu ilauyuq pitqutigiquplugu havauhikhamut-ihuaqtumit Munariyuq Pinahuarut unalu/unaluuniit iniqtirinnga Havauhikhamut Naunaitkualiriniq.
130. Katimayiingit unaluuniit Munariyuq Havaktinga tunittaauqtuqlu Ilitquhinga Maliktakhangit pitqutigiquplugu piyainnut Nunallaani Naunaitkutaq Katimaniq, Nayuganganut Pulaarniq aadlatlu Katimayiit Katimaliraangata piyuq uumunnga havauhikhaq-ihuaqtumit Munariyuq Pinahuarut.

Nayuganganut Pulaarniq

131. Pitinnagu, pitillugu taimaarumiluuniit Qanuriliurniqmik, uumunnga Katimayiup nanmininnga havauhikhaq, taimaa ihariagiyayut uumunnga Munariyuq Pinahuarut pigiaqtittiniq ilaayumit, Katimayiingit havakingilluuniit ihuarhainnarialik nayuganganut pulaarvikhanganiq uumunnga havauhikhaq pivallianinnganut, aadlanullu talvuuna, uumani ihumagiyanganik Katimayiinginnit, akhuurutauyuq ihumaaluutimut uumani Qanuriliurniq.
132. Taimaa nayuganganut pulaarniq atangitpat uumunnga Munariyuq Pinahuarut, Katimayiingit piliurniaqtait kangirhidjutit nayuganganut pulaarniq talvunngautinnagu naunaipkarlugillu ilaayut inuillu titiraqlutik uumunnga nayuganganut pulaarniq.
133. Katimayiingit mumarittaaqtuq nayuganganut pulaarluni aadlanut ilaayunut unalu/unaluuniit apiriinarialik havakingit nunallaanit aadlanillu inungnit mallauluni Katimayiingit havaktulluuniit nayuganganut pulaaqluni.
134. Talvanna nayuganganut pulaarumik Katimayiingit tuniniaqtut Katimayiup Nayuganganut Pulaarniqmik Taiguagakhaq, inniaqtuq avaliittumik taiguagakhaq ilaliutiluguluuniit Naunairvikmik ukununnga Katimayiup taiguagakhaq aadlanut Katimaliraangata.